

# M.T.I.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda. Budapest, I. Fém-utca 5-7. Telefon: 159-490, 359-590

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

m t i b e l f ö l d i h i r e k

1969. augusztus 22.

bb 1. minőség átlagon alul - pénzbírság átlagon felül

i h1/gk zs bh bs

1969. augusztus 22.

az állami kereskedelmi felügyelet budapesti felügyelősége az elmúlt hónapokban megvizsgálta több mint husz fővárosi cukrász kiskiparosnál a sütemények, a fagylalt és a kávé minőségét. az ellenőrzés a korábbi éveknél kedvezőtlenebb tapasztalatokat hozott. az említett magánkiskiparosok többségét ugyanis meg kellett büntetni a fogyasztók sorozatos megkárosítása, termékeik nem megfelelő minősége miatt. a kiszabott pénzbírság átlaga 750 forint./mti/

--

bb 2. mozdony-matuzsálemek, autó-régiségek

i tf/mm zs bh bs

1969. augusztus 22.

színes képe díszíti a képzőművészeti kiadónál megjelent legújabb levelezőlapokat. 25 darabból álló sorozat készült a levelezőlapgyűjtés és az automodellezés népes taborának örömére. kondor lajos és darvas árpád grafikus művészek készítettek művészi metszeteket a vasuti és a közuti közlekedés ősi járműveiről, a legfontosabb „anyakönyvi”, adatok feltüntetésével. az egyik lap például a stephenson által tervezett „rocket”, típusu gőzmozdonyt ábrázolja, amely 1829.-ben óránként 25 kilométeres sebességgel gördült a vaspályán. magyarország első gőzmozdonya - budapest és vác között - 1845 november 10-én indult útjára és a buda nevet viselte. más postai kártyák azt ábrázolják, milyen volt például 1901-ben a mercedes, 1904-ben a fiat autó, 1922-ben a citroen, 1923-ban az alfa rómeo, 1924-ben a renault személygépkocsi. a képeslapok árát a legserényebb gyűjtők, a diákok pénztárcájához szabták: 80 fillérben állapították meg./mti/

--

-1 -

22

hb 3. ipari vállalat opciója kutatóintézeti eredménye

i tz/mm je bh bs

1969. augusztus 22.

ujszerü együttmüködési keretszerzödést kötött a magyar tudományos akadémia mészaki fizikai kutatóintézete és az egyesült izzó a kutatóintézet találmányainak átadására, illetve átvételére és hasznosítására.

a két szerzödö fél között eddig is igen szoros volt a kapcsolat. a kutatóintézetet eredetileg azért létesítették, hogy alap-kutatásokat folytasson a vákuumtechnika, a hradástechnika és a félvezetőipar területén. ebben a körben született is számos olyan új eredmény, amelyet az ipar - mégpedig legnagyobbbrészt éppen az egyesült izzó - vagy közvetlenül, vagy megfelelő továbbfejlesztés után szintén fel tudott használni.

a kutatás eredmények nagyrésze az intézet eddig is kért és az esetek tulnyomó többségében kapott is találmányi szabadalmat. ha ezeket a szabadalmakat az ipar gyümölcsöztette, akkor maguk a feltalálók ugyan megkapták a megfelelő díjazást, az intézet azonban, amely eszközeivel és műszereivel a kutatást egyáltalán lehetővé tette, a találmányok gazdasági hasznából nem részesülhetett.

a most megkötött szerzödés ezt a helyzetet változtatja meg. a megállapodás értelmében ugyanis a kutatóintézet minden találmányát átvételre felajánlja az egyesült izzónak. ha a vállalat igényt tart a találmányra, akkor azt a szerzödésben pontosan meghatározott módon átveszi, s a megállapodás szerinti ellenértéket kifizeti, amit aztán a kutatóintézet részint dolgozóinak jutalmazására, részint fejlesztési alap képzésére fordíthat.

természetesen, amennyiben az egyesült izzó a találmányra nem tart igényt, a szabadalomból eredő minden jog a kutatóintézeté marad, a vállalat pedig a találmányra vonatkozó adatokat sem maga fel nem használhatja, sem mással nem közölheti./mti/

--

- 2 -

bb 5. „konzerválják,, a vágott virágot

i kf/kf szb ie

1969. augusztus 22.

a virágüzletek állandó problémája, hogy időnként olyan sok a virág, hogy képtelenek értékesíteni áruikat, egy-egy nagyobb névnap, társadalmi esemény idején viszont - különösen ősszel és télen - kevés a virág, előre tárolni pedig nem lehet, mert hamar tönkremegy. a növénykedvelőknek ugyan-csak problémát okoz a virágok gyors hervadása.

erre talált megoldást a fővárosi kertészeti vállalat termesztési osztályának vezetője, semberi istvänné és dr. gombkötő géza, a kertészeti egyetem tanára. két évig kísérleteztek a vágott virágok vegyszeres tartósításával, míg sikerült olyan tápoldatot előállítaniok, amely a vágott virág minőségét, frissességét átlagosan 10 napig is képes megőrizni. a „konzerváló,, szert különböző hőmérsékleten, több üzletben, a virágelosztóban eredményesen próbálták ki. most bevezetik általános használatát a virágért üzletekben. ezenkívül - először a budapesti őszi vásáron a vállalat pavilonjában, utána valamennyi virágüzletben - árusítják is majd a tartósító oldatot műanyag flakonban. a fertőtlenítőt és a tápanyagokat is tartalmazó két deci oldat két liter vízhez elegendő. az oldatot egyszerűen a vízbe kell önteni, a belekerülő virág szárát pedig le kell metszeni, hogy magába tudja szívni a tartósítót. a szert tartalmazó vizet a virág tönkremenéséig nem kell cserélni. /mti/

--

bb 6. „őszi város,,: pécs

vid-kz szb bs

1969. augusztus 22.

pécs kifejezetten őszi város képét mutatja ezekben a napokban, hetekben. a természet „időórája,, legalább egy hónapot siet, a fák és a cserjék ugyanis olyan állapotban vannak, mint máskor szeptember végén. a lomb megsárgult, megbarnult, a levelek nagyrésze lehullott, s nem ritka az olyan fa, amelynek az ágai teljesen csupaszok már. a különös természeti jelenséget az idei nyár rendkívül szeszélyes volta - a forró és száraz, illetve a hűvös és csapadékos időszakok gyors váltakozása - idézte elő. leginkább a városszerte disztró vadgesztenyefáknál tapasztalható lombszineződés, jeléül annak, hogy azok birják legkevésbé a szubmediterrán mecsekaljai éghajlatot. /folyt.köv./

-3-

2

bb 6. /,,őszi város,,... 1. folyt./-szb

a kertész szakemberek ezért is határoztak úgy, hogy a természetes módon kipusztuló vadgesztenyefákat nem pótolják többé, hanem olyanokat ültetnek a helyükbe, amelyek jól alkalmazkodnak a sajátos pécsi klímához. a rendellenes nyári időjárás oly módon is megzavarta a természet rendjét, hogy tömeges másodvirágzást idézett elő, mégpedig a szokottnál három-négy héttel korábban. máris legalább tucatnyi növény virágzott ki ismét a mecsekalján. /mti/

--

bb 8. kiállítják Lipót császár koronázási palástját, a frissen restaurált bacchus-kocsit - bemutató az esterházy-kincsek-ből

i ol/gk szb zs

1969. augusztus 22.

az esterházy-kincs tekintélyes részét - köztük szebbnél-szebb, történetileg és anyagukban is rendkívül értékes textiliákat, valamint ötvöstárgyakat rövidesen bemutatják az iparművészeti múzeum disztermében. a műkincsek nagy hányadát már restaurálták; mert az esterházy-kincs - mint ismeretes - négy évig rejtve volt a földben a második világháború alatt, s a nedvesség miatt jelentős károsodást szenvedett.

a tervek szerint szeptember 15-én nyíló kiállításon tizenhat vitrinben tárják a közönség és a szakemberek elé a gazdag és értékes anyagot. bemutatják egyebek között azt a Spanyol brokátból készült kabátot, amelyet mátyás királynak mond a hagyomány. kiállítják Lipót császár és király koronázási dolmányát és palástját, valamint oláh Miklós, a történetíró püspök gyermekkori dolmánykáját. vitrinbe kerül a vezekényi csatában két fivérével együtt elesett esterházy László páncélinge, valamint a díszes, domborított, óriási ezüsttál, amely a csata emlékére készült.

a xvi. és xvii. századi textiliák, az esterházy-család tagjaitól ránk maradt menték és dolmányok a korszak nemzeti főúri viseletére jellemző ruhadarabok, s mint ilyenek, a hazai viselettörténet legkorábbi emlékeihez tartoznak. különösen szép darabja a kiállításnak egy domborított arany-ezüst himzéssel készült, valódi drágakövekkel és igazgyöngyökkel díszített dolmány, amelynek minden gombja gyémánt. nem kevésbé érdekes sobieski János - III. János lengyel király - török anyagból készült, keleties szabásu kaftánja.

a vezekényi tálon kívül egész sor remekmű képviseli a korabeli ötvösművészetet. egyebek között bemutatják az esterházy-kincs egy híres darabját, a drágakövekkel kirakott, nemesfém-ből formált bacchus-kocsit, amelynek restaurálását a közelmúlt napokban fejezték be. /mti/

--

-4-

bb 4. új szervizüzem az építőiparban

i gl/tr je bh bs

1969. augusztus 22.

a 43-as építőipari vállalat rövidesen üzembe helyezi az 1. számú házgyár területén a szögbelövő szerkezeteket javító első szerviz állomást. a vasbetonházak építkezésénél szinte nélkülözhetetlenek a szögbelövő szerkezetek, mert a kemény falba a szöveget csak ezzel a sűrített levegővel működő pisztolyszerű eszközzel lehet belőni. Magyarországon több mint ezer Lichtensteinből importált szögbelövőt használnak és ez a mennyiség állandóan növekszik. a javítóállomás külföldről kapja majd a szükséges alkatrészeket is, az építőipari vállalat rövidesen több szakembert küld Lichtensteinbe, hogy a helyszínen tanulmányozzák a különleges szerkezetek javítási módszerét. /mti/

--

bb 7. önelszámoló taxik zalában

vid-kz/mnébh bs

1969. augusztus 22.

az utasok jobb kiszolgálása és a bérautók jobb kihasználása érdekében önelszámoló rendszert vezetett be a zalaegerszegi 16-os autóközlekedési vállalat. a gépkocsivezetők átvették a taxikat és közben dolgoznak. a gépkocsivezetők a havi forgalom 41,5 százalékából tartják fenn a gépkocsit és ebben az összegben benne van a fizetésük is. /mti/

--

bb 9. világraszóló lakodalom, villámfénynél - új bemutatók a déryné színház műsorán

i fe/hné zs bh bs

1969. augusztus 22.

az ország színházai közül elsőnek az állami déryné színház nyitja az őszi évadot: nyári szünet után szombaton hét társulat indul utnak az ország különböző vidékeire.

a napokban egyébként megkezdődtek a próbák az idény első bemutatójára. színre viszik a. arkanov és g. gorin szovjet szerzők „világraszóló lakodalom”, című háromfelvonásos zenés vígjátékát, benedek Árpád fordításában. a darabot szalai Vilmos igazgató-rendező állítja színpadra. a következő bemutatót németh László „villámfénynél”, című darabjából tartják, szécsi Ferenc rendezésében.

a most induló évadban új tagok is bemutatkoznak a társulatnál. a színházhoz szerződött szegedről Bordás Dezső, a madách színházból Lendvai Gyula és a kecskeméti Katona József színházból pedig Károlyi Mária. /mti/

--

- 5 -

20

bb 10. szeptembertől: több mint kétezer új pedagógus az alsó- és középfokú oktatási intézményekben - csaknem hétszázal nő az iskolai tantermek száma

i vid/vt/gk zs bh bs

1969. augusztus 22.

a művelődésügyi minisztérium tájékoztatása szerint a pedagógusképző felsőoktatási intézmények nappali tagozatán az idén 3018 fiatal - köztük 277 ösztöndíjas - fejezte be tanulmányait, a végzett hallgatók 4170 állást pályázhattak meg.

a pályázat lehetőségével az új pedagógusok közül 570-en nem éltek. így az alsó- és középfokú oktatási intézményekben - nem végleges adatok szerint - az 1969-70-es tanévben előreláthatólag 2200-2300 lesz a pályakezdő. a fiatal nevelők munkába állásának eredményeként tovább javult az iskolák személyi ellátottsága, javult a szakos ellátottság aránya is, bár még mindig nincs annyi szaktanár, amennyi kellene.

az idei beruházási, felújítási tervek szerint egyébként az év végéig országosan mintegy 4600-zal növekszik az óvodai helyek száma, az iskolai tantermeké pedig 675-tel. / ebből 500 általános, 175 pedig középiskolai osztályterem lesz/. egyidejűleg ötven új műhelyterem is épül, az általános iskolai napközihálózat pedig 560 hellyel bővül. a még ebben az évben elkészülő új diákotthonokban csaknem ötszáz általános és több mint ötszáznyolcvan középiskolás tanulónak tudnak majd helyet biztosítani./mti/

--

- 6 -

bb. 14. rendszeresen ellenőrzik a tartási, az életjáradéki és az öröklési szerződések teljesítését kőbányán - vb-ülés a 10. kerületben

t gj/il zs

1969. augusztus 22.

rendszeresen, évente legalább kétszer ellenőrzik a tartási, az életjáradéki és az öröklési szerződések teljesítését kőbányán -, közölték a 10. kerületi tanács végrehajtó bizottságának pénteki ülésén. a kerületben a szerződéskötések száma folyamatosan emelkedik. a statisztikák szerint az eltartottak 71 százaléka egyedülálló nő, mintegy 27 százaléka egyedülálló férfi, s alig 2 százaléka házaspár.

a szerződések felülvizsgálata és a helyszíni ellenőrzések során általában megnyugtató tapasztalatokat szereztek. a felek - az eltartók és az eltartottak - a szerződésben vállalt kötelezettségeiknek az esetek túlnyomó többségében hiánytalanul eleget tesznek: az eltartók az idős, egyedülálló, sokszor betegeskedő emberekről megfelelőképpen gondoskodnak, az eltartottak pedig nem támasztanak teljesíthetetlen követeléseket. természetesen vannak szerződésszegések is - érdekes módon viszonylag sokszor az eltartottak részéről. előfordult például, hogy utólag anyagi „ráadást”, is kértek az eltartóktól, más esetben pedig indokolatlan panaszokkal, a jogos igényeket jóval túllépő követelésekkel álltak elő. találkoztak a szerződések felülvizsgálata alkalmával az ellenőrök olyan esettel is, hogy az eltartók próbálták - az öregek rovására - megkerülni az írásban rögzített és vállalt kötelezettségeket.

a tartási szerződésekkel kapcsolatban figyelemmel kíséri a kőbányai tanács, hogy az eltartásra vállalkozók anyagi helyzete lehetővé teszi-e a szerződésben megállapított kötelezettségek teljesítését. a végrehajtó bizottság határozatban utasította az igazgatási osztályt, hogy ha ellenőrzései során ismétlődően szerződésszegéssel találkozik, s a felek nem hajlandók a szerződést módosítani, polgári per kezdeményezése céljából, jelentse az ügyet a kerületi ügyészségnek./mti/

--

- 7 -

8.30/11

ll

bb. 13./ körzeti pénzkeretet kaptak a szolnoki tanács-  
tagok

vid kz/mné/1l bs

1969. augusztus 22.

a városfejlesztésre fordítható összeg bizonyos részéből - az idén 1 millió forintból - ugynevezett körzeti pénzkereteket bocsátott a szolnoki városi tanács végrehajtó bizottsága a tanácsstagok rendelkezésére. a tanácsstagok a kisebb költséget igénylő javaslatok megvalósítására, illetve a panaszok orvoslására használhatják fel ezeket az összegeket. az eddigi tapasztalatok szerint a kezdeményezés növelte a tanácsstagok tekintélyét, s ami különösen szembetűnő, rendkívül jó hatással volt a társadalmi munka alakulására. az egyes választóközrtek lakói bizonyos közös célok megvalósítása érdekében szívesen egészí-  
tik ki társadalmi munkával a tanácsstag pénzkeretét./mti/

bb. 12. rekonstrukciók a budapesti pályaudvarokon

1 hbj/gk/1e/1l bs

1969. augusztus 22.

a budapesti pályaudvarok rekonstrukciójának végrehajtására a MÁV vezérigazgatóságon munkabizottságot hívtak életre. a koncepciókról Tóth János igazgató a következő tájékoztatást adta az MTI munkatársának:

rendbehozzák a keleti homlokzatát

az eddig is zsúfolt keleti pályaudvaron még többen fordul-  
nak meg, mióta - a miskolci vonal villamosítása miatt - nyíregy-  
háza térségéből is az utasok egy része a keletre érkezik. ugyan-  
akkor a nemzetközi vonatokat egyre nehezebb összeállítani, -  
szaknyelven szólva „rendezni”, - mert nincs elég hely. a bizott-  
ság álláspontja, hogy további elővárosi szerelvényeket, munkás-  
járatokat kell a Józsefvárosi pályaudvarra átirányítani, - a ke-  
leti pályaudvar elsősorban a nemzetközi és a belföldi távolsági  
vonatoké. ezért is nagy gond, hogy megkopott a csarnok, s az e-  
gész keleti pályaudvar épülete./ pedig néhány évvel ezelőtt ta-  
-

/folyt.köv./

ll

- 8 -

bb. 12./ rekonstrukciók ... folyt./ il

a baross téri aluljárórendszer kiépítésével egyidejűleg a MÁV-  
nak jobban kell megoldania a pályaudvar takarítását, rendben-  
tartását. ehhez korszerű mosó, seprő-, takarító gépeket szerez-  
nek be. eltüntetik az indulási oldalról a „kocsmát”, és kor-  
szerű hűtőpultokkal, automatákkal felszerelt gyorsbüfét alakí-  
tanak ki az utasellátó jelenlegi étterme mellett. a csomagmeg-  
őrzést ugyancsak automatizálják, annál is inkább, mert az ed-  
digi kísérletek kitűnően beváltak. vizuális menetrend-tájékoz-  
tató is készül egyéb más, modern pályaudvaron nélkülözhetet-  
len szolgáltatásokkal - például fényképező automatával, audio-  
vizuális információval, stb. - együtt. 1970. áprilisára amikor-  
ra az egész baross tér, Budapest egyik legforgalmasabb tere  
megszépül, a keleti pályaudvar sem maradhat mostani kopott ál-  
lapotában: a jövő év elején újból mázolják a homlokzatot.

bontják nyugati pályaudvar 3-as raktárát

a nyugati pályaudvar is hovatovább nemzetközi pályaudvar-  
rá lép elő, elsősorban a nagy tranzit-személyforgalom ré-  
vén. nagyarányú rekonstrukciójára csak akkor kerülhet sor,  
amikor megépül az észak-déli metro Marx téri állomása, de a  
tervezők akkor is a jelenlegi problémával találják szembe ma-  
gukat: a helyhiánnyal. ezért a nyugati pályaudvar raktárait  
ki kell telepíteni: a napokban meg is kezdték a 3. számú rak-  
tár bontását. így a Váci uti külső vágányok mellé is peron-  
sziget kerülhet majd. még az idén modern kocsimosó is épül, s  
így két-három hónap helyett tíznaponként moshatják a személy-  
kocsikat. egyébként azért is nagyon időszerű már a nyugati pá-  
lyaudvar legalább kisebb mértékű korszerűsítése, mert a buda-  
pest - szolnok - debrecen - Záhony vonal villamosítása  
után, esetleg már a jövő év végén sokkal kevesebb gőzmozdony  
érkezik a nyugatra, a villamosítás viszont új követelményeket  
támaszt.

új üvegpalota a régi déli állomás helyén

a keleti-nyugati metrovonal egyik végállomása a déli pálya-  
udvarnál lesz, a mozgólépcsők csaknem az üvegcsarnokba húzó-  
dnak majd fel. a régi állomásépület azonban elavult ezért  
helyére, illetve a jelenlegi üvegcsarnok mellé újabbakat épi-  
tenek. a tervek szerint az új üvegcsarnok is a közönségé lesz,  
az abból húzódó szárnyba pedig a forgalmi, kereskedelmi és egyéb  
vasuti irodák kerülnek. az új állomásépület tervezése már meg-  
kezdődött, a déli pályaudvar rekonstrukcióját 1973 végéig szeret-  
nék végrehajtani, amikor a metron már a déli pályaudvarig utaz-  
hat a közönség./mti/

..

- 9 -

8.40/e

ll

bb. 11. szálláshelyi kulturális akciók az építőipari tanulók művelődésének elősegítésére

i hi/gk/zs/il bs

1969. augusztus 22.

hat-hétezer építőipari, illetve rokonszakmájú ipari tanuló nevelkedik a műm. budapesti tanintézetekben. kulturális körülményeiket a szakszervezet nem mindenütt találta kielégítőnek, ezért a művelődési házak és a nagyobb szálláshelyek segítségével biztosítanak számukra jobb szórakozási, művelődési lehetőségeket.

a bartók béla uti szállások bizottsága például szocialista szerződést kötött a műm 45. számú otthonával. a szerződés értelmében a szálláson lakó 1150 tanuló részére ifjúsági filmelőadásokat tartanak kétforintos belépődíjjal. a téli hónapokban havonta filmtatintét is rendeznek. száz-két száz fiatalnak helyet biztosítanak az építőmunkások részére rendezett ismeretterjesztő, továbbá műsoros és egyéb programokon, szintén kedvezményes áron. az ipari tanulók részt vehetnek a munkásoknak szervezett irodalmi ankétokon, esteken és vetélkedőkön, valamint a zenebarátok klubjának műsorain. kéthavonként külön az ő számukra író-olvasó találkozót rendeznek az „olvasó népért”, mozgalom keretben.

a pillangó uti szállásokon a 36. számú műm-intézet otthonának ifju lakói részülnek hasonló támogatásban. közülük mintegy ezren a központi könyvtár rendszeres olvasói, szabad idejükben az egressy-klub előadásait is látogatják. a szálláson a fiataloknak lehetőségük van arra is, hogy műkedvelő művészeti csoportjaik félénként fellépjenek, számot adjanak fejlődésükről.

ami a művelődési házak közreműködését illeti, a szot tervei szerint a jövőben anyagilag is támogatják azokat a művelődési intézményeket, amelyek rendszeresen foglalkoznak az ipari tanulókkal. a szakszervezetek budapesti tanácsa például 90 ezer forintot adott a pillangó utcai szállás kulturális bizottságának az oktató munkához és az ismeretterjesztéshez szükséges szemléltető eszközök beszerzésére. a pénzből diavetítőt, filmfelvevő gépet, csilagászati távcsövet és egyéb hasznos dolgokat vásároltak. tervezik filmstudio létrehozását is./mti/

--

- 10 -

8.45/e

de



bb. 15. koszoruzás a román nemzeti Unnep alkalmából a rákosligeti temetőben

t vt/mm/il cz

1969. augusztus 22.

románia nemzeti Unnepe, az ország felszabadulásának 25. évfordulója alkalmából pénteken délelőtt koszoruzási Unneps volt a rákosligeti temetőben nyugvó román hősök sírjainál.

a román és a magyar himnusz elhangzása után az mszmp budapesti bizottsága nevében szépvhilgyi zoltán titkár és dr. sós györgy rendőrvézérőrnagy, a budapesti rendőrfőkapitányság vezetője, a budapesti pártbizottság tagja helyezte el koszorut.

a román szocialista köztársaság budapesti nagykövetségének képviselőjében dumitru turcus nagykövet, ion avram tanácsos, jan leontescu kereskedelmi tanácsos és emilian birlea ezredes, katonai és légügyi attasé koszoruzott.

a fővárosi tanács részéről kelemen lajos és kőmives istván, a végrehajtó bizottság elnökhelyettesei; a hazafias népfrent budapesti bizottsága nevében dr. pesta lászló és dr. traumann rezső alelnökök koszoruztak; a szakszervezetek budapesti tanácsa részéről mekis józsef elnök és jellinek kálmán titkár; a kisz budapesti bizottsága részéről szirbek vilmos titkár és főcze lajos titkár koszoruzott; a budapesti helyőrség parancsnokság és a munkásőrség budapesti parancsnoksága nevében pesti endre vezérőrnagy, helyőrségparancsnok és fővényesi károly, a munkásőrség budapesti parancsnokának helyettese helyezte el a kegyelet virágait.

a koszoruzási Unnepség, - amelyen a külügyminisztérium több vezető beosztású munkatársa is jelen volt - az internacionalé hangjaival ért véget./mti/

--

- 11 -

bbc . 16. a Lottó e heti nyerőszámai

tm/11

1969. augusztus 22.

a sportfogadási és Lottóigazgatóság tájékoztatása szerint agárdon megtartott 34. heti Lottósorsoláson a következő számokat húzták ki:

/mt1/

3, 11, 42, 53, 56.

--

bb. 17. előtérben az alkalmazott biológia kérdései a 10. biokémiai vándorgyűlésen - a magyar kémikusok egyesületének sajtótájékoztatója

t tz/gk/ie/il cz

1969. augusztus 22.

augusztus 26 és 28 között esztergomban rendezi meg a magyar kémikusok egyesülete a 10. biokémiai vándorgyűlést. a tudományág idei nagy seregszemléjéről péntek délelőtt a budapesti technika házában tájékoztatja a rendezőség a sajtó munkatársait.

a vándorgyűlés, amelynek témája az élő anyagban végbemendő sajátos kémiai változásokhoz kapcsolódik, tulajdonképpen felöleli a biokémia egész területét, de ezen belül elsősorban az alkalmazott biológia eredményeivel foglalkoznak. ezek az eredmények számos tudományág együttműködését feltételezik és ugyanakkor számos termelési ág munkáját könnyítik meg. különösen nagy a jelentőségük a gyógyszeripari és az agrártudományok, illetve a mezőgazdasági termelés területén. a vándorgyűlés idején kiállítással egybekötött műszer-ankétot is rendeznek.

a három nap alatt öt összefoglaló referátum és 64 előadás hangzik el. beszámolnak többek között olyan újfajta növényvédő szerek kidolgozásáról, amelyek csak a célbavett kártevőket pusztítják, más élőlényekre ártalmatlanok. egy másik előadás arról tájékoztat majd, hogyan sikerült a céklából bizonyos daganatnövekedést befolyásoló - elősegítő vagy gátló - anyagokat elkülöníteni, ezek kémiai jellemzőit meghatározni és hatásosságukat állatkísérletekkel igazolni. ez az eredmény a későbbiekben talán elősegítheti a rák elleni küzdelmet./mt1/

--

12.09/11

- 12 -

bb. 21. újfajta sajtok

vid fe/cz/11

1969. augusztus 22.

újabb három fajta ízesített sajt gyártását kezdték el Répcelakon, s ezzel tízre nőtt a royal sajtcsalád tagjainak száma. az ország egyik legnagyobb sajtgyára, a répcelaki, a népszerű ízesített dobozott sajtok választékát téli szalámmal, vöröshagymával és joghurtossal bővítette. az új sajtok szeptembertől vásárolhatók az üzletekben.

a sajtérelével gazdagodott gyár naponta kétszáz ezer liter tejből készít sajtot. a hazai szükségleten túl jelentős mennyiséget exportál az ndk-ba, csehszlovákiába, újabban Libanonba, továbbá svédországba. az új sajt-trió szalámis és joghurtos tagja iránt szintén érdeklődnek a külföldiek. a vöröshagymás valószínűleg elsősorban idehaza lesz kedvelt./mt1/

--

bb. 20. televíziós film készül a szalántai kezdeményezésről

vid fe/il cz

1969. augusztus 22.

a televízió filmet készítőzésekben a napokban a szalántai kezdeményezésről: a baranya megyében működő szalántai hunyadi tsz a közös és a háztáji gazdaságok újszerű kapcsolatát teremtette meg amelynek lényege, hogy a háztájiban végzett közhasznú tevékenységet is beleszámítják a tagok nyugdíjévéibe. a termelőszervezet a hízalásra szánt szarvasmarhák és sertések egy részét kihelyezi a háztáji gazdaságokba, természetesen a szükséges takarmánymennyiséggel együtt. az otthon tartozkodó idős, de még munkaképes férfiak és nők gondozzák, etetik az állatokat, amiért munkabért kapnak és meghatározott számú munkanapot irnak a javukra. a családok és a termelőszervezet közötti szerződés szerint minden száz kiló hízalt súly után szarvasmarhánál 50 munkanapot, sertésnél pedig 20 munkanapot számolnak el. az sztk megyei igazgatósága megvizsgálta a szalántai módszert és megállapította, hogy a tagok által a háztájiban végzett ilyen jellegű munka lényegében közös tevékenységnek felel meg és ezért beleszámítják a szervezeti gazdák nyugdíjévéibe. a hunyadi tsz tagjai közül több mint kétszázan vállaltak háztáji állatgondozást, s eddig 330 szarvasmarha és 700 sertés meghízalására kötöttek szerződést. a szalántai kezdeményezést megerősítő televíziós film minden biznnyal nagy érdeklődést vált majd ki az ország mezőgazdasági lakossága körében, hiszen az idős tagok rendszeres, életkoruknak is megfelelő foglalkoztatása mindenütt gondot jelent./mt1/

--

12.20/11

- 13 -

bb. 18. nemzetiségi bizottság a körmenyi járásban

vid fe/11 cz

1969. augusztus 22.

a szentgotthárdi járással megnagyobbodott körmenyi járási tanács végrehajtó bizottsága elfogadta a tanács által létrehozott nemzetiségi bizottság működési szabályzatát. a bizottság feladatai közé tartozik többek között a járás területén élő nemzetiségi lakosság kulturájának, szokásai ápolásának, a nemzetiségi anyanyelvű gyerekek iskolai nevelésének továbbtanulási feltételeinek elősegítése, támogatása. a bizottság tagjai rendszeresen látogatják majd a nemzetiségiak lakta községeit, fogadó-órákat tartanak, ahol az érdeklődők kéréseit előadhatják, s ügyeik intézéséhez felvilágosítást kapnak./mti/

--

bb. 19. másodszer virágzik az akác és a tulipánfa

vid f6/11 cz

1969. augusztus 22.

ritka természeti jelenségként másodszer virágzik a tulipánfa - a magnólia - celledömök parkjában. ugyancsak másodszer virágzott ki az akác is a góri vasutállomás melletti erdőben. a virágfürtöket ellepték a közelben „dolgozó”, méhek./mti/

--

bb. 22. kiállítás drezdáról és környékéről

t jf/tr/zs/11 cz

1969. augusztus 22.

herbert reisenweber, az ndk kulturális és tájékoztató központjának igazgatója pénteken a központ deák téri termében megnyitotta a drezdát és környékét bemutató kiállítást. a megnyitón ott volt demeter sándor, akulturális kapcsolatok intézetének alelnöke, mátyás lászló, a hazafias népfront országos tanácsának titkára és rudi kirchner, az ndk külföldi kulturális kapcsolatok társaságának titkára.

a kiállítás egyik eseménye annak az egyik rendezvény-sorozatnak, amelyet az ndk megalapításának 20. évfordulója alkalmából budapesten és vidéken tartanak. a bemutató vendégei 36 színes tablón láthatják a romjaiból újjáépített várost és megismerkedhetnek drezda kerület iparával is. a vitrinekben láthatók például a világhírű meissenai porcelángyár pompás kávéskészletei, a pentacon fotó- és kinokombinát fényképezőgépei és diavetítői, valamint a görli tzi vagongyár termékeinek kicsinyített modelljei. a kiállítást kozmetikai cikkek, gyermekjátékok, textiliek és cigaretták teszik változatossá./mti/

--

12.47/11

- 14 -

bb. 23. koszoruzás szalvay mihály altábornagy emlékére

t vt/mm/zs/11 cz

1969. augusztus 22.

szalvay mihály altábornagy, a spanyolországi nemzetközi brigádok egyik kiemelkedő parancsnoka, a nemzetközi és a magyar munkásmozgalom kiváló harcosa születésének 70. évfordulója alkalmából koszoruzási ünnepség volt a kerepesi temetőben a munkásmozgalom nagy halottainak emlékművénél.

a himnusz hangjai után az mazzap központi bizottsága nevében sándor józsef, a központi bizottság osztályvezetője és szerényi sándor, a központi bizottság pártfőiskolájának nyugalmazott igazgatója helyezett el koszorút a pantheonban a szalvay mihály hamvait tartalmazó urnánál.

a magyar partizánszövetség valamint a szovjet háborús veteránok bizottsága képviselőiben gábor istván, a szövetség főtitkára, cséby lajos nyugalmazott nagykövet, illetve mihail sumilov vezérezredes, a szovjetunió hőse helyezte el a kegyelet virágait.

a kisz központi bizottsága nevében molnár györgy, a központi bizottság titkára és szirbek vilmos, a kisz budapesti bizottságának titkára koszoruzott.

a honvédelmi minisztérium katonai tanácsának koszoruját kovács páli vezérőrnagy, miniszterhelyettes, a néphadsereg politikai főcsoportfőnöke, oláh istván vezérőrnagy, miniszterhelyettes és lakatos béla vezérőrnagy helyezte el.

a határőrség részéről szabó gusztáv vezérőrnagy, országos parancsnok és bürcz istván alezredes; a kecskeméti helyőrség képviselőiben szabó lajos, radnai sándor és kellemen józsef alezredek rótták le kegyeletüket.

a hozzátartozók nevében szalvay árpád rendőralhadnagy helyezte el koszorút.

a kegyeletos megemlékezés az internacionalé hangjaival ért véget./mti/

--

- 15 -

13.03/11

ll

bb. 24. iskolai segély a martfői tiszai cipőgyár nagycsaládos dolgozóinak

fa/il cz

1969. augusztus 22.

a martfői tiszai cipőgyár megbízottsága az iskolai év megkezdése előtt megvizsgálta a nagycsaládos dolgozók helyzetét. megállapította, hogy a szorgalmasan dolgozó, törzsgárda tagok között hatvanégy olyan család van, ahol öt-hat sőt néhol hét gyermeket is nevelnek. ezeknek a családoknak az iskolaév kezdetekor megnevelkednek a kiadásaik, ezért a gyár szakszervezeti bizottsága legutóbbi ülésén úgy döntött, hogy tanulmányi segélyalapot létesít. a huszezer forintos alappól - a gyermekek számától függően - három-négy, illetve ötszáz forintot juttatnak a szülőknek iskolai felszerelések vásárlására. a gyárban mintegy kétszáz olyan nődolgozó is van, akik egyedül gondoskodnak gyermekeik neveléséről.

a szociális keretből nekik is juttatnak kisebb-nagyobb anyagi támogatást./mti

--

bb. 25. a dél-somogyi erdőgazdaság legjobb fakitermelőinek vetélkedője

vid tm/fa/il cz

1969. augusztus 22.

pénteken tartották a délsomogyi erdőgazdaság iharosberényi erdőszetének ágnes-laki területében a már hagyományossá vált fakitermelők egyéni összetett bajnokságát. a nagy vetélkedőn, amely egyúttal a szeptemberben sorra kerülő 6. országos versenyre való felkészülést is jelentette, az erdőgazdasághoz tartozó erdőszétek 12 legjobb fakitermelője vett részt. németh vilmos igazgató, a szervező bizottság elnöke köszöntötte a verseny résztvevőit, valamint a „nagy mérkőzése”, érkezett vendégeket. ezután kezdetét vette a hat órán át tartó ügyességi számok lebonyolítása. a versenyzőknek öt számban: fűrészlánc-élesítésben, döntésben, darabolásban, célvágásban és sarangolásban kellett bizonyítaniuk fekészültségüket és ügyességüket. az egyes munkafolyamatoknál külön-külön szakmai zsűri működött és értékelte a versenyzők teljesítményeit, s az így szerzett pontok alapján állapították meg a sorrendet. a bajnokságban legjobban szereplő erdőszétek részére vándorszerleget, az első helyezést elért versenyző részére ezer forint pénzdíjazalmat, emlékérmét, oklevelet és emléktárgyat adtak át, míg a második helyezett 750, a harmadik pedig 500 forint pénzdíjazalmat, emlékérmét kapott oklevéllel. a három elsőhelyezett részt vesz majd az országos bajnokságon is./mti/

--

- 16 -

bb. 28. időjárásjelentés

tm/il

1969. augusztus 22.

a meteorológiai intézet jelenti pénteken 13 órakor

hűvös idő

európában napos, száraz időt csak a földközi tenger középső és keleti térsége felett, valamint a fekete-tenger környékén találunk. szárazföldünk többi részén általában változékony az időjárás, és az évszaknak megfelelő vagy annál egy-két fokkal alacsonyabb a hőmérséklet. skandinávia déli részei felett örvénylő ciklon az északi-tenger felől hideg levegőt szállít nyugat- és közép-európa felé. hazánkban csütörtökön észak-nyugat felől fokozatosan beborult az ég. itt a déli óráktól esni kezdett, és az esőzés később az egész országra áttért. adéli, délnyugati megyékben többfelé heves zivatar volt. a lehullott eső mennyisége általában 1-5 milliméter között volt, de a dunántul délnyugati részein mindenhol elérte a 10, vas és zala megyékben többfelé a 30, egy-két helyen a 40-55 millimétert. így például letenye 42, szentgotthárd 43, szentpéterfőldé /zala megye/ 45, viszák /vas megye/ 52, és felsőszőlőnk /vas megye/ 54 milliméter esőt jelentett. napközben az ország északnyugati megyéiben már csak 19-23, máshol 24-27, délen egy-két helyen még 28-29 fokig melegedett fel a levegő. ma hajnalra 11-16 fokig hűlt le a levegő. a délelőtti folyamán erősen felhős, borult volt az idő, és sokfelé esett az eső.

budapesten csütörtökön a hőmérséklet napi középértéke 20.2 fok volt, 0.8 fokkal alacsonyabb, mint a sokévi átlag.

ma 12 órakor a hőmérséklet budapesten 18 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 761 milliméter, alig változik. a balaton vizének hőmérséklete síófoknál 11 órakor 19 fok volt.

várható időjárás szombat estig: pénteken erősen felhős, borult idő, sokfelé eső. szombaton felhőátvonulások, már kevesebb helyen eső. mérsékelt, időnként megélénkülő nyugati, északnyugati szél, az évszakhoz képest hűvös idő. várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet 10.-15, legmagasabb nappali hőmérséklet szombaton 19-24 fok között. a duna vízállása ma reggel 346 cm. /mti/

--

- 17 -

13.25/11

ab

bb. 26. hajduszováti szövetkezeti gazdák bulgáriában

vid fe/11 cz

1969. augusztus 22.

pénteken a hajduszováti Lenin termelőszövetkezet 30 tagu küldöttségével nagy antal párttitkár vezetésével a bulgáriai szvitovoba. a Lenin tsz és a szvitovoi dimitrov tsz több mint egy évtizede tart fenn testvéri kapcsolatot, s kölcsönös látogatásokkal is erősítették a két szövetkezet tagjai közötti barátságot. augusztus elején a dimitrov tsz küldöttsége járt hajduszovát, s a látogatás viszonzásaként utaztak most a hajduszovátiak szvitovoba. a magyar szövetkezeti vezetők és tagok a növénytermelést és az öntözéses gazdálkodást tanulmányozták elsősorban. a következő esztendőben ugyanis a tiszta 2. vízlépcső megépülése után mintegy 3 000 hold válik öntözhetővé hajduszovát határában./mti/

bb. 27. sajtótájékoztató a józsef attila szabadegyetem 1969-70. évi programjáról - beiratkozás: szeptember 1-től

t tf/mm/zs/11 cz

1969. augusztus 22.

háromszáz pedagógus, filozófus, közgazdász, jogász, orvos mérnök és író állította össze a józsef attila szabadegyetem 1969.- 1970 évi programját, amelyet sajtótájékoztatón ismertett pénteken az újságíró klubban dr. kontra györgy professzor a szabadegyetem tanácsának alelnöke. elmondta, hogy a 16. tanév kezdődik az ősszel a tit budapesti szervezetének iskolán kívüli oktatási intézményében. növekvő érdeklődés kíséri a szabadegyetem munkáját: a hallgatók száma megkétszereződött az utóbbi öt évben, ötezerről csaknem tízezerre emelkedett. az idén több mint tízezer hallgatóra számítanak. ezenkívül a szabadegyetem nyelviskoláján, ahol 16 féle nyelvet - a kezdőtől a társalgási fokozatig - tanítanak, körülbelül 20 ezer hallgató alapozza, gyarapítja nyelvismeretét.

83 féle előadásorozatot hirdettek meg ezúttal, társadalomtudományi, irodalmi, művészeti, természettudományi és műszaki témakörökből. a hagyományos tananyagot most 44 új témakör gazdagítja.  
/folyt. köv./

F!

bb. 29. a tavalyinál  
liusi árak

1 kf/kf/1e/11 cz

három hét óta egy  
a zöldség- és gyümölcs  
telnia a nyár elején

Hirley:

aug. 22.: 19. lap

ilacsonyabb ju-

gusztus 22.

zatal, kedvező  
k sikerült pó-

a zöldség- gyümölcs

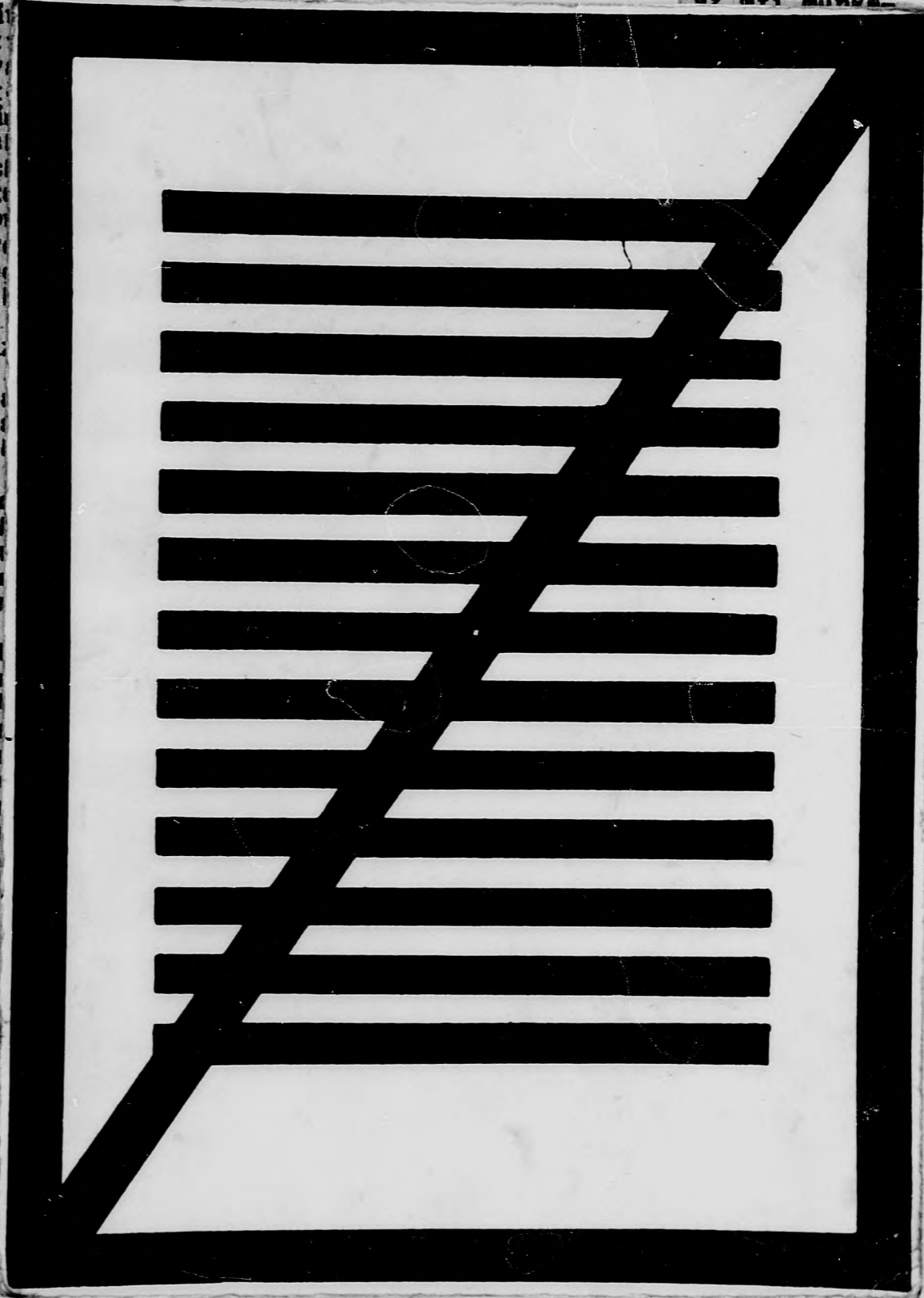
társas  
gyasz  
a tava  
kal t  
példá  
mölcs  
baraci  
guszt  
burgor  
igény  
mint  
papri

jelzi  
hogy  
ség é  
- gör  
acra,  
szaba  
mutat  
szerit  
dinny  
dicso

szesz  
tegy  
meny  
a köze  
elején  
vetkez  
számit  
lásra.  
/folyt

13.40,

el



F!

bb. 26. hajduszováti  
vid fe/11 cz

Hírlap:

aug. 22.: 19. lap

ában  
szentus 22.

pénteken a hajdus-  
döntésgutazott nagy  
szvitovoba. a Lenin  
egy évtizede tart fe-  
gatásokkal is erősít  
rátságot. augusztus  
duszovát  
szov-  
és t  
mány  
2. v  
tővé

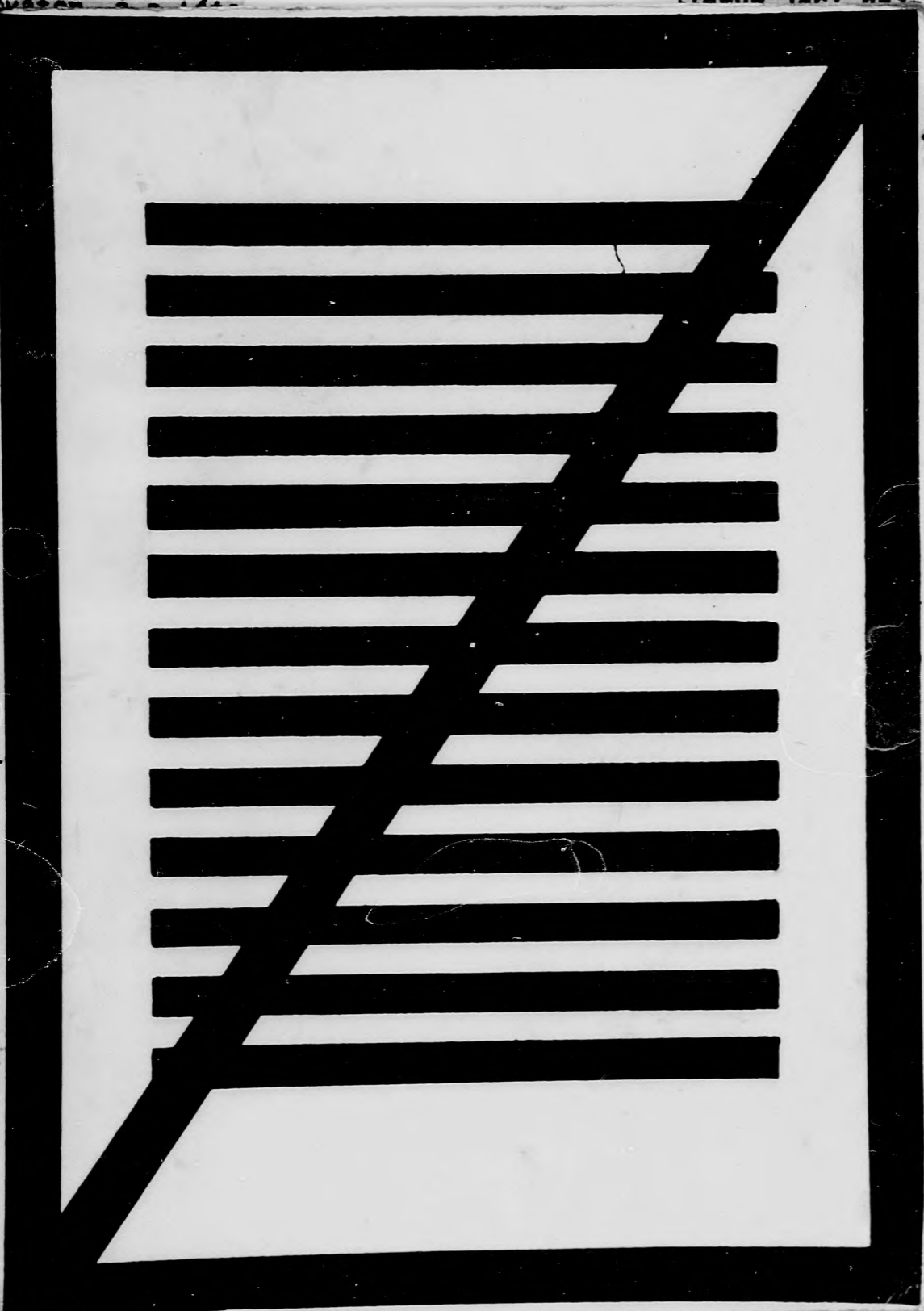
szent 30 tagu kül-  
t a bulgáriai  
tsz több mint  
ölcsönös láto-  
jai közötti ba-  
tságnak írt hat

bb.  
70.

t tf,

mérnő  
1969.  
tett  
a szá-  
név k  
kívül  
szaba  
utóbb  
idén  
badeg  
a tár-  
alapo:

8:  
tudok  
térké-  
da:  
/f:



bb. 29. a tavalyinál több zöldség és gyümölcs - alacsonyabb ju-  
lius árak

1 kf/kf/1e/11 cz

1969. augusztus 22.

három hét óta egyenletesen növekszik a felhozatal, kedvező  
a zöldség- és gyümölcs-ellátás, a kereskedelemnek sikerült pó-  
toltia a nyár eleji elmaradást.

a zöldség gyümölcs kereskedelmi egyesülésnél az mti munka-  
társának elmondották, hogy augusztus közepéig a lakosság fo-  
gyasztása - a paradicsom és a paprika kivételével - meghaladta  
a tavalyi szintet: zöldségféléből 3, gyümölcsből 11 százalé-  
kal több került forgalomba. fejeskáposztából és sárgabarackból  
például több került az üzletbe. a szövetkezeti zöldség-gyü-  
mölcskereskedelem fennállása óta nem volt ilyen nagy az őszi-  
barack-fogyasztás ebben az időszakban, mint az idén, tavaly au-  
gusztus közepéig például 823 vagon, az idén 1 235 vagon volt.  
burgonyából viszont nem érték el a múlt évi forgalmat - nem  
igényelt annyit a lakosság - s a kedvezőtlen időjárás miatt  
mintegy 230 vagonnal kevesebb paradicsom és 102 vagonnal kevesebb  
paprika jutott az üzletbe.

az elmúlt heti jelentés már örvendetes számokat közöl, s  
jelzi, hogy van árualap az elmaradás pótlására. annak ellenére,  
hogy a burgonya-forgalom tetemesen csökkent, jóval több zöld-  
ség és gyümölcs-paradicsomból például 10, paprikából 13  
- görögdiinnyéből 90, őszi barackból 74 vagonnal több- került pi-  
acra, mint a tavalyi azonos héten, nem számítva az őstermelői a  
szabadpiaci felhozatalt. burgonyából változatlanul túlkínálat  
mutatkozik, tök, káposzta, paradicsom, paprika most már az igények  
szerint kerül forgalomba. javult a korábbihoz képest a görög-  
diinnye-kínálat, s egyre több szőlő, szilva jut piacra. a para-  
dicsom és apaprika nemcsak elegendő - a minősége is kiváló.

rövidesen „ujdonságok” is megjelennek: jön a nemes körte  
szezónja, s a jövő hétre várható a sasza szőlő, amelyből min-  
tegy 4 000 vagonra számít a szövetkezeti kereskedelem. nagyobb  
menyiségben kerül az üzletbe a magvaváló szilva. az őszi alma  
a közepésnél jobb termést ígér; a korai fehér fajta szeptember  
elején jelentkezik az üzletben. őszi almából egyébként a szö-  
vetkezeti felvásárló szervek a tavalyi mennyiség kétszeresére  
számítanak, s ennek megfelelően felkészültek a biztonságos táro-  
lásra.

/folyt.köv./

13.40/11

le

- 20 -

mintegy 100 vagonnal, uborkából 97  
vagonnal

bb. 29./ a tavalyinál ...folyt./ 11

az egyesülés ár-számvetése is kedvezőbb. a zöldség és gyümölcs júliusi átlagárai - a paradicsom és a paprika, valamint a kisebb mennyiségben forgalomba került körte, cseresznye és meggy kivételével - jóval alacsonyabbak voltak a tavalyinál. budapesten például a petrezselymet 4.50<sup>1</sup>, a fejeskáposztát 2.50 a karfiolt 5, a zöldborsót csaknem 4.80 forinttal adták olcsóbban különként. a paradicsom kilójának átlagára viszont a múlt évi júliusi 4.70 forinttal szemben 7.15 forint, a zöldborsóé 11.30 forint helyett 14.70 forint volt. a sárgabarack 2.60 az őszibarack 2.40 a sárgadinnye 2.70 a görögdinnye 1.10 forinttal volt olcsóbb, mint a múlt év júliusában.

az elmúlt héten budapesten már csak a zöldborsó tartotta tavalyinál magasabb árát, a többi zöldség és gyümölcs ára tovább mérséklődött. az ünnep előtti augusztus 19-1 napon a tavalyihoz képest 20-40 fillérrel volt olcsóbb a burgonya, 20 fillérrel olcsóbb a vöröshagyma, s még a paprika ára is 40 fillérrel alatta maradt a tavalyinál./mti/

--

bb. 31. a tihanyi muzeum,

tm/zs/11 cz

1969. augusztus 22.

filmforgatás miatt augusztus 29.-én pénteken zárva lesz./mti/

--

bb. 32. a román filmművész-delegáció sajtótájékoztatója

t pr/gk/zs/11 cz

1969. augusztus 22.

pénteken a fészek klubban újságírókkal találkozott a budapesten tartózkodó román filmművész-delegáció. a vendégek virgil calotescu, mélyen a föld alatt, című játékfilmjének bemutatójára érkeztek - a filmet románia felszabadulásának 25. évfordulója tiszteletére vetítik a magyar mozik. több kérdésre demradulescu, aki maga is jelentős szerepet alakít a produkcióban elmondotta, hogy a két éve készült mai társadalmi dráma hazájában komoly sikereket aratott. a szomszédos országban kedveltek a magyar alkotások is, arról constantin pivniceru filmfőigazgató-helyettes beszélt. /mti/

--

- 21 -

14/9/20

14/30 DM

bb. 33. bezárult a szabolics megyei ipari termékbemutató

vd fa/11 cz

1969. augusztus 22.

pénteken bezárult a harmadik szabolics-szatmár megyei ipari termékbemutató, amelyen a megye 54 üzege, vállalata mutatta be a kereskedelmi szervezeteknek és a lakosságnak legújabb termékeit. a kiállításnak megérdemelt sikere volt, többezren tekintették meg, s jelentős üzletkötések történtek. igen örvendetes jelenség a tanácsi vállalatok előretérése, mind a minőség, mind a korszerű termékek előállításuk tekintetében. odaítéltek a díjakat is a kiállító vállalatok legjobbjainak. a kiállítás nagydíját az univertál szilikátipari vállalat kapta, első sorban új termékeiért. első díjat kapott az országos gumipari vállalat nyiregyházi pálma gumigyára, a konzervgyár, a népművészeti és háziipari szövetkezet. a díjazott vállalatok között van még több fiatal üzem is, köztük a hajtómű- és felvonógyár nyiregyházi gyára, a budapesti cipőipari vállalat nyirbátori gyáregysége./mti/

--

bb. 30. sajtófogadás a lengyel kulturában

t vt/gk/zs/11 cz

1969. augusztus 22.

a második világháború kitörésének közelgő 30. évfordulója alkalmából pénteken sajtófogadást tartottak a budapesti lengyel kultúra nagyszobájában. a résztvevőket tadeusz hanuszek, a lengyel népköztársaság budapesti nagykövete köszöntötte, majd e. w. ivanczyk szepes, a nagykövetség katonai és légügyi attaséja emlékeztetett arra hogy 1939. szeptember 1-én a hitlerista németország támadást indított Lengyelország ellen, s ezzel kitört a második világháború. visszatekintett a háborús évek sokáig emlékeztető eseményeire. megemlítette, hogy a népi hadsereg a paraszt zászlóaljakkal és a honi hadsereg keretében fejlődő partizánmozgalom a háború végére 700 ezer fős partizánhadsereget állított ki az országban. a lengyelek tevékenyen részt vettek más népek partizánharcaiban is. ott voltak mindenütt, ahol a hitlerizmussal fegyveresen szembeforduló szervezetek működtek. a második világháború utolsó szakaszában a lengyel fegyveres erők nyugaton összesen mintegy 200 ezer katonát számláltak s jelentősen hozzájárultak a végső győzelemhez. /folyt.köv./

- 22 -

14.15/e

MLB  
H40-Dm

bb. 30./ sajtófogadás ...folyt./ 11

közülük mintegy 140 ezren magyar földön át jutottak el a nyugati frontra. ők a magyar nép támogatásának köszönhetik, hogy újra be tudtak kapcsolódni a harcba a közös ellenség ellen, vagy hogy átvészelték a nehéz időköt. ezt a segítséget népünk sohasem felejtje el - jelentette ki az attasé.

megemlékezett ezután a 25 esztendővel ezelőtti varsói felkelésről is, amikor minden utcáért, minden házért elkecsereedett harcokat vívtak a lengyel felkelők. okmányok tanúsítják, hogy a város körül állomásozó magyar csapatok segítették a lengyel partizánokat - mondotta.

a sajtófogadásán a mazowasze lengyel állami népi együttes művészei nagy sikerrel adtak elő nép- és katonadalokat./mti/

--

bb. 34. új állategészségügyi állomás és állatkórház épül nyiregyháznál

vd fe/11 cz

1969. augusztus 22.

az állategészségügy helyzetét vizsgálta pénteki ülésén a szabolics-szatmár megyei tanács végrehajtó bizottsága. megállapította, hogy az állategészségügyi állomás megszervezésével az utóbbi években ezen a területen országosan elismerésre méltó eredményeket értek el. a megyében ma már 157 állatorvos tevékenykedik. 19 tsz-nek van saját orvosa. szervezett és fegyelmezett munkával sikerült elérni, hogy a járványos betegségek nem terjedhetnek el. a jövőben ez a munka még sikeresebbnek ígérkezik, mivel nyiregyházán mintegy 7 millió forintos költséggel új állategészségügyi állomást létesítenek, és ezt követően megkezdik az új állatkórház építését is, s a régi kitelepítését a városból. a végrehajtó bizottság felhívta az illetékesek figyelmét, hogy a falusi lakosság huselátásának javítása érdekében vizsgálják meg milyen lehetőségek kínálkoznak nagyobb községekben egyszerű, de a higiéniai követelményeknek megfelelő vágóhidak, hűseltők létesítésére./mti/

--

14.20/11

- 23 -

MLB  
H40-Dm

bb. 35. majdnem 200féle szerszámgépet ajánl a magyar vállalatoknak 1970-re a szovjetunió

1 sl/mm/1a/1l cz

1969. augusztus 22.

a szovjet sztankoimport külkereskedelmi vállalat a napokban tájékoztatta a technoimpexet, hogy 1970-re majdnem 200féle szerszám gép szállítását tudja felajánlani Magyarországnak. a sokféle eszterga, furó, maró, köszörű és egyéb gépek listáját és árát a technoimpex mintegy 100-150 hazai vállalattal írásban ismerteti s felkészül a várható rendelések lebonyolítására.

mint a technoimpexnél elmondották, a szovjet gépek iránt növekszik a kereslet. csupán vállalatuk útján 4,8 millió rubel értékű szerszámgépet, textil-, fa- és nyomdaipari továbbá műanyagfeldolgozó gépet és targoncát rendeltek az üzemek erre az évre a szovjetuniótól. az igény már eddigjő 600 ezer rubellel magasabb, mint tavaly, ez azonban az év második felében várhatóan még tovább növekszik.

a legtöbb szerszámgépet - több mint harmincat - a magyar vagon és gépgyár vásárolja. szovjet gépek segítségével akarják gyártani az ugynevezett hátsóhidakat, továbbá a man licenc alapján készülő motorok egyes alkatrészeit.

a csepel autógyár mindenekelőtt köszörűgépeket, a gamma optikai művek, és az irodagépipari és finommechanikai vállalat ravol-veresztergát, a mezőgazdasági gépjavító vállalatok horizontál furó-maró műveket, sikköszörűket és bordástengely köszörűket rendeltek erre az évre a szovjetunióból.

a vállalatok egybehangzó véleménye szerint a világ legstabilabb és legtermelékenyebb berendezései közé tartoznak a szovjet szerszámgépek, s örvendetes, hogy egyreinkább előtérbe kerül a gépek pontossága is. már eladásra kínálják például a precíziós fogköszörűket és az ugyancsak nagy pontosságukkoordináta furókat. a szovjet gépeket rendelő vállalatok számára igen előnyös, hogy a sztankoimport Magyarországra állandó szovjet szakmérnököt delegál, aki a szovjet gyártmányú gépek üzemzavara esetén azonnal a helyszínen működik közre azok gyors kijavításában. az elmúlt három évben jelentősen javult a pótalkatrészellátás is, bár minden igényt még ma sem lehet azonnal kielégíteni.  
/folyt.köv./

- 24 -

14.28/1L

14.28/1L  
14.28/1L

bb. 35./ majdnem ... folyt./ 1L

a szovjet gépek importjának még gyorsabb növekedését ma még elsősorban az akadályozza, hogy a vállalatok kevéssé ismerik az új konstrukciókat. hosszú ideig csak a szovjetunióba utazó delegációk ismerkedhettek meg az új berendezésekkel, ajánlat, prospektus csak elvétve érkezett a magyar vállalatokhoz. itt is kedvező változás kezdődött. az idén első ízben a már említett tájékoztatón kívül a sztankoimport majdnem száz szerszámgépről külön részletes ajánlatot is küldött Magyarországra, ezeken feltüntetik az eladásra szánt gépek főbb műszaki adatait, árát. a szovjet szerszámgépgyárak igazgatóinak egy csoportja nemrég piackutató delegációként hazánkban járt, s a tárgyalások ugyan jó alkalmat nyújtottak ahhoz, hogy hazánk jobban megismerje a szovjet ipar termékeit./mtl/

--

bb. 37. a 7. magyar békekongresszus előkészületei szolnokon

vid fe/1L cz

1969. augusztus 22.

a 7. magyar békekongresszus előkészítéséről és annak megyei munkatervéről tárgyalt pénteki ülésén a hazfiás népfront szolnok megyei elnöksége. a kongresszust megelőzően szeptember közepén megyei békeaktivát rendeznek szolnokon, kétszáz békeharcos részvételével. ezen kijelölik a békemozgalom gyakorlati tenivalóit.

a megye területén egyébként is eredményes munka tekint vissza a békemozgalom, tavaszi demonstrációkon is több tízezer dolgozó vett részt. a 7. magyar békekongresszusi majd a kongresszus ideje alatt sokféle rendezvényt tartanak a megyében.  
/mtl/

--

bb. 36. kiskőrösi művészegyüttes utazott jugoszláviába

vid fe/1L cz

1969. augusztus 22.

bács kiskun megye kiváló szövetkezeti népi együttesei gyümölcsöző kapcsolatot ápolnak a stara morovical ady endre kulturotthonnal. a baráti együttműködés egyik érdekessége, hogy a jugoszláviaiak magyarországi fellépéseit egy-egy kiskunszági együttes viszonozza. az idén a kiskőrösiekre esett a választás. a járási székhely szövetkezeti együttese pénteken utazott el öt napra stara morovicába. műsorukban szimfonikus és népi zenekari művek és kiskunszági népi táncok szerepelnek. az ady endre kulturcsoport vendégszereplésre a kiskunszágban szeptemberben kerül majd sor./mtl/

--

14.35/1L

- 25 -

14.35/1L  
14.35/1L

bb 38. papírtapéta Üzem készítőcön

vid-fe szb -cz

1969. augusztus 22.

ndk-beli szakemberek irányításával korszerű papírgyártó gépsor szerelését kezdték meg a készítőcön „jószerecsét”, termelőszövetkezetben. a közös gazdaság jövedelmének növelésére papírtapéta gyártására rendezkedik be. az országban ezidő szerint csupán csepelen készítenek papírtapétát, s így a kereskedelem a lakosság egyre növekvő igényét importból kénytelen kielégíteni. a szövetkezet egyik lipcsei tapétagyárba küldte tapasztalatcsarére szakembereit, a lipcsei gyár pedig vállalta, hogy három-négy hónapra kölcsönadja a készítőcöcnek egyik leggyakorlottabb művezetőjét. a papírgyártó berendezést is az ndk-ban vásárolták meg. a korszerű gépsoron percnként 90-130 méter hosszú és 56 centi széles színes tapétát készítenek majd. /mti/

--

bb 39. a mahart közli,

mm szb 1e

1969. augusztus 22.

hogyan augusztus 25-től a balatonon az utónyári menetrend lép életbe. a menetrendben szereplő b-4-jelű járat a vonatcsatlakozás biztosítására 14 óra 20 perc helyett, 14 óra 50 perccor indul révfülöpről balatonboglárra. /mti/

--

bb 40. automatizált betonkeverő Üzem - fele áron

vid szb -cz

1969. augusztus 22.

a látatlan vasbetongyár és az építéstudományi intézet automatizálási osztályának szakemberei 5 millió forintból hoztak létre egy olyan betongyártó üzemből, amely hagyományos körülmények között 13-14 millió forintba került volna. a gyár és az intézet közötti kooperáció eredményeként megtakarították a dokumentációs és adminisztrációs munka költségeit, beruházó és kivitelező vállalatra sem volt szükség. az Üzem automatizálásának terveit az intézet munkatársai dolgozták ki, felépítésére pedig a betongyár vállalkozott. a közös erővel létrehozott üzemből megindult a termelés: óránként 60 köbméter különböző minőségű betont gyártanak, a csaknem teljesen automatizált munkafolyamatot mindössze egy szakmunkás és egy segédmunkás irányítja. /mti/

--

16.00/szb

-26-

16<sup>19</sup>  
1630 Dm

bb 41. nyugdíjasok parkja karcagon

vid bh -cz

1969. augusztus 22.

karcagon átadták rendelkezésnek a nyugdíjasok parkját. a csaknem 100 négyszögű belvárosi terület korábban elhanyagolt hely volt. széleskörű társadalmi összefogás indult a nyugdíjasok parkjának kialakítására. a dimitrov tsz felszántotta, a városgazdálkodási vállalat parkosította, a vegyipari vállalat szocialista brigádja kerítést vont a szépen rendezett park köré. a kellemes pihenőhely építésében a téglagyár dolgozói valamint a honvédség brigádja is résztvettek. a társadalmi összefogással létrehozott parkot már birtokukba is vették a környékbeli öregek. /mti/

--

bb 42. nem fizetett tartásdíjat - nyolc hónapi szabadságvesztésre ítélték

vid/fe bh -cz

1969. augusztus 22.

török józsef makói villanyszerelő kisiparos évek óta nem fizette a budapesten élő, régóta betegeskedő feleségének a havi 800 forintos tartásdíjat. már 28.000 forinttal tartozott, amikor a makói járásbíró első fokon nyolchónapi szabadságvesztésre ítélté. török józsef jól keresett, jövedelmét azonban igyekezett eltitkolni. a szegedi megyei bíróság most a törvényt kijátszani igyekvő kisiparos jogerősen nyolchónapi szabadságvesztésre ítélté, illetve helybenhagyta az elsőfoku ítéletet. /mti/

--

bb 43. napirenden a fogyasztói érdekvédelem a szövetkezeti kereskedelemben

vid/fe bh -cz

1969. augusztus 22.

javult a fejér megyei fogyasztási és értékesítő szövetkezetek vagyoni védelmi helyzete, csökkent a sikkasztások, hamisítások száma, de még mindig elhanyagolják a fogyasztói érdekvédelmet - állapították meg pénteki tanácskozásukon az áfész felügyeleti bizottsági elnökök.

a két éve működő felügyeleti bizottságok legfontosabb feladata ezért a jövőben is a vásárlók érdekeinek szem előtt tartása lesz. kialakítják a belső ellenőri gárdát, a rendszeresen végeznek próbavásárlásokat a falusi szövetkezeti boltokban. a vevőket megkárosító alkalmazottakat súlyosan megbüntetik. /mti/

--

16.00 bh

- 27 -

16<sup>19</sup>  
1630 Dm

bb 44. tatarozzák a hősök tornyát kőszegen

vid/fe bh -cz

1969. augusztus 22.

megkezdődött kőszegen a hősök tornyának tatarozása. a műemlékekben gazdag Udholováros mai városképét hatalmas méreteivel uraló tornyot 1932-ben építették a török ostrom 400. évfordulója alkalmából. a körép-körben a helyen állt a város déli kaputornya. boltívei alatt emléket állított az utókor kőszeg védőinek, és az első világháború halottjainak. ugyancsak itt helyezte el a város a jakobinus mozgalomban résztvevő helyi értelmiségiek emléktábláját is./mti/

bb 45. évente 120.000 karát gyémántot használ fel a magyar ipar

1 sl/tm je bh -cz

1969. augusztus 22.

A gyémánt szelvények felhasználásáról és terjedéséről tájékoztatták pénteken az újságírókat a produktinform vezetői. mint elmondották, a szovjetunió ma már olyan gyémántot tud előállítani, amely minden szempontból felveszi a versenyt a valódiával, s a szovjet szállítmányok lehetővé teszik, hogy magyarországon is mind több gyémántot használhassanak fel. az üzemek nagy része most már gyémántot használ a forgácselőszereszközök készítéséhez, keményfém-alkatrészek megmunkálásához, a különleges üvegek és acélötvözetek csiszolásához, a kvarc, a szilícium-alkatrészek szétvágásához.

az idén a magyar ipar 120.000 /24 kilogramm/ gyémántot használ fel, amelynek értéke eléri a 10 millió forintot. a gyémánt ára nagyjából a valódiéval azonos, a befektetés azonban bőven megtérül, mert a gyémántszerszámok gyakran 100-150-szer olyan tartósak, mint a hagyományos munkaszerszámok. mivel a kopás elenyésző, a megmunkálás összehasonlíthatatlanul pontosabb. egy felmérés szerint egyetlen gyémántszerszámmal 32.000 furatot tudnak készíteni olyan motorhengerben, amelynél a hagyományos szilícium-karbidos szerszám már 250 furat után tönkrement.

a leggyakrabban használt gyémántszerszámokból a produktinform raktárkészletet gyűjtött, s ebből megrendelésre azonnal szállítani tud. a raktáron nem lévő gyémántszerszámokat a rendeléstől számított három hónapon belül kaphatják meg a vállalatok./mti/

16.00 bh

16.28  
16.40 Dm

--

-- 28 --

bb 47. öttalálatos a lottón

gk zs bh -cz

1969. augusztus 22.

a sportfogadási és lottó igazgatóság közlése szerint a 34. játékhét lottószelvényeinek értékelése közben öttalálatos szelvényt találtak. a szelvény száma: 4,823 120 . a szelvények értékelése még tart./mti/

bb 46. ünnepi nagygyűlés az ikarus művelődési házban románia felszabadulásának 25. évfordulója alkalmából

t tf/gk zs bh -cz

1969. augusztus 22.

pénteken délután az ikarus művelődési házban ünnepi nagygyűlést rendezett a hazafias népfront országos tanácsa és az mszmp budapesti bizottsága románia felszabadulásának 25. évfordulója tiszteletére. részt vett az ünnepségen és az elnökségben foglalt helyet gáspár sándor, az mszmp politikai bizottságának tagja, a szot főtitkára, nemes dezsd, a politikai bizottság tagja, az mszmp politikai főiskolájának igazgatója, czinege lajos, a politikai bizottság póttagja, vezérezredes, honvédelmi miniszter, bojti jános külügyminiszterhelyettes és szépvölgyi zoltán, a budapesti pártbizottság titkára. ott volt az elnökségben dumitru turcus, a román szocialista köztársaság budapesti nagykövete.

mátyás lászló, a hazafias népfront országos tanácsának titkára köszöntötte a nagygyűlés résztvevőit, majd gáspár sándor emelkedett szólásra. utalt arra, hogy románia népei augusztus 23-án történelmük legragyogóbb napjaira emlékeznek. a román munkásosztály ugyanazt a harcot vívta saját hazája felépítéséért, hatalmának megteremtéséért, saját népe boldogulásáért, mint a mi népünk.

- népeink már évszázadokkal ezelőtt közös összefogásra készítette a török, majd a német hódítás, de összefogásra készítette a román és a magyar népet a közös elnyomó, a feudális urak elleni harc is. a két szomszéd nép már évszázadokkal ezelőtt felismerte, hogy nemcsak céljai, hanem ellenségei is azonosak. parasztfelkelések, népfelkelések jelentős fejezeteket írtak be a román és a magyar nép közös történetébe. mindkét országban tisztelettel adóznak az 1437-38-as parasztfelkelés magyar és román hőseinek, és hunyadi jánosnak csakugy, mint népfelkelőnek. egyaránt tiszteljük az együttműködést kereső két forradalmár, balcescu és kossuth nevét.

/folyt. köv./

- 29 -

16.30/-s

16.42  
17.15 Dm

bb 44. tatarozzák a hősök tornyát kőszegen

vid/fe bh -cz

1969. augusztus 22.

megkezdődött kőszegen a hősök tornyának tatarozása. a műemlékekben gazdag Udholováros mai városképét hatalmas méreteivel uraló tornyot 1932-ben építették a török ostrom 400. évfordulója alkalmából. a közép-korban a helyen állt a város déli kaputornya. beltről alatt emléket állított az utókor kőszeg védőinek, és az első világháború halottjainak. ugyanakkor itt helyezte el a város a jakobinus mozgalomban résztvevő helyi értelmiségiek emléktábláját is./mti/

bb 45. évente 120 000 karát gyémántot használ fel a magyar ipar

1 sl/tm je bh -cz

1969. augusztus 22.

A gyémánt alkalmazásáról és terjedéséről tájékoztatták pénteken az újságírókat a produktinform vezetői. mint elmondották, a szovjetunió ma már olyan gyémántot tud előállítani, amely minden szempontból felveszi a versenyt a valódiával, s a szovjet szállítmányok lehetővé teszik, hogy magyarországon is mind több gyémántot használhassanak fel. az üzemek nagy része most már gyémántot használ a forgácselőszerszámok készítéséhez, keményfém-alkatrészek megmunkálásához, a különleges üvegek és acélöntvények csiszolásához, a kvarc, a szilícium-alkatrészek szétválasztásához.

az idén a magyar ipar 120 000 /24 kilogramm/ gyémántot használ fel, amelynek értéke eléri a 10 millió forintot. a gyémánt ára nagyjából a valódiéval azonos, a befektetés azonban bőven megtérül, mert a gyémántszerszámok gyakran 100-150-szer olyan tartósak, mint a hagyományos munkaszerszámok. mivel a kopás elenyésző, a megmunkálás összehasonlíthatatlanul pontosabb. egy felmérés szerint egyetlen gyémántszerszámmal 32.000 furatot tudtak készíteni olyan motorhengerben, amelynél a hagyományos szilícium-karbidos szerszám már 250 furat után tönkrement.

a leggyakrabban használt gyémántszerszámokból a produktinform raktárkészletet gyűjtött, s ebből megrendelések azonnal szállítani tud. a raktáron nem lévő gyémántszerszámokat a rendeléstől számított három hónapon belül kaphatják meg a vállalatok./mti/

16.00 bh

1620  
1640 DM

bb 47. úttalálatos a Lottón

gk zs bh -cz

1969. augusztus 22.

a sportfogadási és Lottó igazgatóság közlése szerint a 34. játékhet Lottószelvényeinek értékelése közben úttalálatos szelvényt találtak. a szelvény száma: 4,823 120 . a szelvények értékelése még tart./mti/

bb 46. ünnepi nagygyűlés az ikarus művelődési házban románia felszabadulásának 25. évfordulója alkalmából

t tf/gk zs bh -cz

1969. augusztus 22.

pénteken délután az ikarus művelődési házban ünnepi nagygyűlést rendezett a hazafias népfrent országos tanácsa és az mszmp budapesti bizottsága románia felszabadulásának 25. évfordulója tiszteletére. részt vett az ünnepségen és az elnökségben foglalt helyet gáspár sándor, az mszmp politikai bizottságának tagja, a szot főtitkára, nemes dezső, a politikai bizottság tagja, az mszmp politikai főiskolájának igazgatója, czinege lajos, a politikai bizottság póttagja, vezérezredes, honvédsími miniszter, bojti jános külügyminiszterhelyettes és szövegírói zoltán, a budapesti pártbizottság titkára. ott volt az elnökségben dumitru turcus, a román szocialista köztársaság budapesti nagykövete.

mátyás lászló, a hazafias népfrent országos tanácsának titkára köszöntötte a nagygyűlés résztvevőit, majd gáspár sándor emelkedett szólásra. utalt arra, hogy románia népei augusztus 23-án történelmük legragyogóbb napjaira emlékeznek. a román munkásosztály ugyanazt a harcot vívta saját hazája felépítéséért, hatalmának megteremtéséért, saját népe boldogulásáért, mint a mi népünk.

- népeink már évszázadokkal ezelőtt közös összefogásra készítette a török, majd a német hódítás, de összefogásra készítette a román és a magyar népet a közös elnyomó, a feudális urak elleni harc is. a két azonos nép már évszázadokkal ezelőtt felismerte, hogy nemcsak céljai, hanem ellenségei is azonosak. parasztfelkelések, népfelkelések jelentős fejezeteket írtak be a román és a magyar nép közös történetébe. mindkét országban tisztelettel adóznak az 1437-38-as parasztfelkelés magyar és román hőseinek, és hunyadi jánosnak csakugy, mint népfelkelőnek. egyaránt tiszteljük az együttműködést kereső két forradalmár, balcescu és kossuth nevét.

/folyt. köv./

16.30/-s

1640  
1715 DM

- 29 -

- az uralkodó osztályok azonban nem óhajtották a román és a magyar ferradalmárok által megjelölt közös utat járni. céljaikkal ellentétes volt a népeink közötti barátság, gyűlölködést szítottak, nacionalista, revizionista ideológiát hirdettek. a politika azonban sohasem a népek, hanem mindig az egyes uralkodó körök, uralkodó osztályok érdekeit fejezte ki. ezeknek bukása után a nép hatalmának a megteremtéséért méltán jelentette a testvéri, a baráti kapcsolatok szilárdulását, erősödését országaink között. céljaink közössé váltak, mert közössé vált az osztályalap, azonosakká lettek az előttünk álló politikai, gazdasági, ideológiai feladatok is.

- a román és a magyar nép - hangsúlyozta gáspár sándor - tudatában van annak, hogy a szocializmust csakis együttesen, a szocialista tábor egységének szüntelen erősítésével, a szocialista világrendszer keretei között tudjuk felépíteni. különös gonddal építjük szövetségünket és barátságunkat a világ legelső szocialista államával, a szovjetunióval, mert a román és a magyar nép egyaránt a szovjetunióknak köszönheti szabadságát.

románia negyed százados fejlődéséről beszélt ezután a szot főtitkára, majd a román kommunista párt x. kongresszusáról szólva kijelentette: - jólelő érzéssel vettük tudomásul, hogy az rkp kongresszusa olyan célokat tűzött a román nép elé, amelyeknek megvalósítása a dolgozók életszínvonalának, élet- és munkakörülményeinek fokozott javítását, az ország anyagi erejének növekedését eredményezi majd.

beszéde további részében nemzetközi politikai kérdésekkel foglalkozott gáspár sándor. kijelentette: - a varsói szerződés ma a legszilárdabb és legerősebb akadálya az imperializmus békeellenes terveinek. olyan körülmények között, amikor a militarizmus és a revansizmus ujjáledésével kell számolnunk nyugat-németországban, különösen fontos a szocialista országok egységének erősítése. csakis a szocialista országok és a világ más békeszerető népeinek támogatásával képes a vietnami nép hősi harcát sikerre vinni. a szocialista országok népeire hárul az a történelmi felelősség, hogy az imperializmussal vívott világméretű harcban élen járjanak. az internacionalista kötelességünk. román elvtársainkkal együtt - hangsúlyozta a szónok - mi is támogatjuk a budapesti felhívás alapján az észak-európai értekezlet összehívását, amely az európai biztonság, az európai béke és a kontinens országai békés együttműködésének a kérdéseit lenne hivatva megvitatni. bizzunk abban, hogy alapos előkészítés után, az értekezlet sikerrel járhat és jelentős hatást gyakorolhat európa és a világ békéjének megóvása érdekében.  
/folyt. köv./

16.20 bh

16<sup>us</sup>  
1950 Dny

dumitru turcus szótalt fel ezután. bevezetőben megemlékezett a felszabadító harcokról, amellyel 25 évvel ezelőtt románia elnyerte szabadságát és a szocializmus építésének útjára lépett. elmondta, hogy ma románia ipari termelése 14-szer nagyobb volumenű, mint 1938-ban volt, jelentősen fejlődött a mezőgazdaság, 700 új gyárat, termelőegységet létesítettek az országban a felszabadulás óta.

a fejlődés perspektívájáról szólva a nagykövet elmondta, hogy az 1971-1975 közötti időszakban a román ipar éssztermelése 50-57 százalékkal lesz magasabb a jelenleginél, 1980-ra pedig az 1971 évi előirányzatnak több mint kétszeresét fogja termelni az ipar. jelentősen fejlesztik a mezőgazdaságot, a gabonatermelésben például 1975-re 17,5-18,5 millió tonnával számolnak, s ez a mennyiség 6 millió tonnával magasabb az 1966-1968-as évek átlagánál.

a továbbiakban arról szólt dumitru turcus, hogy románia külpolitikájának középpontjában a szocialista országokkal való barátság és együttműködés fejlesztése áll. különös figyelmet fordítanak románia vezetői a varsói szerződésben és a kgt-ben részvevő országokhoz fűződő kapcsolatokra. ugyanakkor - a különböző társadalmi rendszerben élő országok létezésének realitásából kiindulva - románia fejleszti kapcsolatait minden állammal.

végezetül a román szocialista köztársaság és a magyar népköztársaság együttműködésének politikai, gazdasági és kulturális vonatkozásairól, eredményeiről beszélt a román nagykövet.

az internacionálé hangjaival zárult a nagygyűlés első része, majd magas színvonalú művészi műsort nézett végig a több száz főnyi közönség./mti/

..

bb 48. fogadás a mazowsze-együttes tiszteletére

k ol/gk zs bh -cz

1969. augusztus 22.

molnár jános művelődésügyi miniszterhelyettes pénteken a margitszigeti nagyszállóban fogadást adott a mazowsze lengyel állami népi együttes tiszteletére. a baráti hangulatú összejövetelen ott volt hantos jános, a fővárosi tanács vb elnökhelyettese, a művelődésügyi minisztérium, a külügyminisztérium és a kki több vezető beosztású munkatársa, valamint kulturális életünk más ismert személyiségei.

részt vettek a fogadáson tadeusz hantozek nagykövettel, az élen a lengyel népköztársaság budapesti nagykövetségének munkatársai, valamint a budapesti lengyel kultúra képviselői is./mti/

16.35 bh

16<sup>us</sup>  
1950 Dny

bb 49. az építőipar eredményei és feladatai - ágazati tanácskozás az építők részére ferenc művelődési házában

t tz/mm szb 1e

1959. augusztus 22.

pénteken reggel az építők részére ferenc művelődési házában megkezdődött az a tanácskozás, amelyet az építőipari ágazat időszerű kérdéseinek megbeszélésére hívott össze az építésügyi és városfejlesztési minisztérium, valamint az építő-, fa- és építőanyagipari dolgozók szakszervezete. A tanácskozáson a különböző minisztériumok és országos főhatóságok felügyelése alá tartozó építőipari vállalatok műszaki és gazdasági vezetői, párt- és szakszervezeti titkárai vettek részt, körülbelül 800-an. A szakszervezetek országos tanácsát sombolyi gaber szót-titkár képviselte.

a tanácskozás első előadója bender józsef építésügyi és városfejlesztési miniszter volt.

elmondotta többek között, hogy az ágazat az első félévben 16,8 milliárd forint értékű építési munkát végzett, ami a múlt év azonos időszakának eredményeit 11, a népgazdasági előirányzatot pedig 4 százalékkal haladta meg. a munka azonban nem volt egyenletes. az első negyedév eredménye rendkívül csekély volt, a második negyedévben már javult a teljesítmény, de annak is majdnem a felét júniusban érték el.

a termelés mennyiségének növekedése ellenére a fizetőképes kereslet még mindig felülmúlja az építőipar kapacitását. a vállalatok az első félévben körülbelül 30 százalékkal több építési igényt utasítottak el, mint egy évvel korábban. az el nem vállalt munkák értéke - az állami építőipart tekintve - meghaladta a 4,5 milliárd forintot.

a lakásépítés eredményeiről elmondta a miniszter, hogy az éves terv 62 ezer lakás építését irányozta elő, amiből az állami építőiparnak nem egészen 26 ezer, a szövetkezeteknek 7 ezer lakást kellett volna megépíteniük. ezzel szemben az állami és szövetkezeti vállalatok ennél körülbelül 2.300-zal több lakás átadását tervezték, de az első félévi teljesítmények aránytalanul szerényebbek lettek az előirányzatoknál. az állami építőipari vállalatok mindösszesen 7 980 lakást fejeztek be az első félévben, s ezek közül is 4 600 júniusban készült el. a minisztérium vállalatjai az első negyedévben egész évi kötelezettségüknek csak 2,4 százalékát, a második negyedévben pedig 29 százalékát teljesítették. kilenc vállalat saját előirányzatát sem valósította meg, ezért ezeknél a vállalatoknál felfüggesztették a vezetők negyedéves prémiumátalányának kifizetését. biztató viszont, hogy a félév végén az állami ipar 30-500 - az előző évinél néhány ezerrel több - lakás építésén dolgozott, ami viszont a befejező szakipari és szerelőipari munkáknál okoz majd tartózkodást.

/folyt. köv./

16.48/szb

-32-

16.15  
14.30 Dm

bb 49. /az építőipar ... 1. folyt / bh

az építőipari ágazat termelékenységé 2,4 százalékkal haladta meg az előző év azonos időszakának termelékenységét, viszont jóval nagyobb mértékben nőtt a munkások havi átlagbére, egy órára jutó keresete és az alkalmazottak bérjellegű jövedelme. ennek a helytelen tendenciának a megállítására, illetve megfordítására a vállalati vezetőknek az állami, a párt- és a szakszervezeti vezetéssel együtt hatékony intézkedéseket kell tenniük.

- a termelés gazdaságosságának egyik kulcskérdése - állapította meg a miniszter - a termelékenység alakulása. a vállalatvezetés kötelezettségei e téren annál is nagyobbak, mert a szabályozók önmagukban nem ösztönöznék a termelékenység növelését. a vállalatok széles körben munkaidőcsökkentési vezeték be, béremelést hajtottak végre és jelentősen növelték a személyi jövedelmeket. miből? az akkumulációs fennsík terhére. ez pedig sokáig nem megy, ezt tartósan egyetlen népgazdaság sem tudja elviselni. ezért a következőkben jobban ki kell használni a munkaerőt a termelés feltételeinek javítása és a szervezethez fokozása útján.

- csökkentett munkaidő mellett nem engedhető meg, hogy a dolgozók anyag, gép, szerszám vagy intézkedés hiánya miatt ácsorogjanak. nem engedhető meg, hogy a szabadszombat előtti pénteken már délután abbahagyják a munkát, hogy a vállalatok vezetői idő előtti bérkifizetéssel segítsék a munkafegyelen lazítását. ellenőrző vizsgálatok alkalmával azt tapasztaltuk, hogy a munkahelyek többségénél az építőiparban nincs rend. jellemző, hogy husz építésznel végzett eseti vizsgálat alkalmával péntek délután többnyire nem volt található építésvezető. mit várhatunk az egyszerű dolgozóktól, ha a vezetők nem mutatnak jó példát? - tette fel a kérdést a miniszter.

- a csökkentett munkaidő-ben dolgozók aránya már elérte a 97 százalékot. az első félévi termelési és gazdasági eredmények azt mutatják, hogy a munkaidőcsökkentés lényegében nem befolyásolta hátrányosan a vállalatok tevékenységét. a viszonylagosan elfogadható eredmények ellenére azonban nem hallgathatjuk el, hogy kedvezőtlen jelenségek is mutatkoznak. mindenesetre csak negatívan lehet értékelni az egy főre jutó túlórák mintegy 17 százalékos emelkedését.

/folyt. köv./

- 33 -

17.00/szb

17.15 ✓

bb 49./ az építőipar... 2. folyt./ bh

Utalt a miniszter a munkaerővándorlás csökkentésének és az anyagi ösztönzés fokozásának fontosságára. a vállalatok vezetői -mondotta- sokhelyütt még mindig nem élnék eléggé a lehetőséggel, hogy a kereseteket a teljesítmények szerint differenciálják. ezen a gyakorlaton mielőbb változtatni kell: az keressen többet, aki többet teljesít.

Meg kell szüntetni az idekolatlan másodállásokat, mellékfoglalkozásokat - hangoztatta a miniszter. hogyan legyen hatékony a termelésirányítás, ha a vállalatok jelentős részénél irányító műszakiak és művezetők idegen vállalatoknál, szervezeteknél másodállásban a főállással azonos munkakört töltenek be? jellemző, hogy miközben egyes ipari, építőipari és tervező vállalatok vezetői panaszkodnak a tsz-ek elszívó hatására, ugyanakkor tömegesen adnak engedélyt másodállás vállalására. a tsz-eknél másodállásban, vagy mellékfoglalkozásban levő vállalati dolgozók között szép számmal akadnak műszaki vezetők, gyáregységi igazgatók, gazdasági igazgatók, jogtanácsosok, főépítésvezetők, építésvezetők, díszpécserek és művezetők egyaránt.

ezután a miniszter rátért a jövő évi feladatok ismertetésére.

- az előzetes számítások szerint 1970-ben az építőipar termelésének 7-8 százalékkal kell növekednie. feladatai között nagy súllyal szerepelnek a beruházási építkezések, különösen a közműépítkezés, valamint a lakosság céljait szolgáló építkezések. ennek megfelelően az építőanyagiparnak legalább 7 százalékkal kell a termelést növelnie.

a további fejlődés lehetőségeit illetően a miniszter megállapította, hogy külső munkaerőforrások kimerülése folytán az építőiparosítás folytatását, a nehéz fizikai munkafolyamatok géposítását, illetve az élő munkával való messzemenő takarékoskodást kell előtérbe helyezni.

a műszaki fejlesztés soronkövetkező feladatai - hangoztatta - a paneles és a könnyűszerkezeti építési mód fejlesztése, közművelés, felújítási és fenntartási munkák fejlesztése, továbbá a szakipari és az épületgépészeti munkák korszerűsítése. a minisztérium javaslatokat dolgozott ki a házgyárak hálózatának bővítésére, az épületasztalosipari, azbesztcement, cserép, gázbeton, falburkoló kerámia és épületgépészeti termékek gyártásának növelésére és újabb cementgyár létesítésére. a javaslatokat rövidesen a kormányservek elé terjesztik.  
/folyt. köv./

17.10/szb

M20  
1810-Dm

- 34 -

bb 49. / az építőipar ...3. folyt./bh

- a minisztérium - az építési szükségletek várható alakulását előrebecsülve összeállította az építő- és építőanyagipar gyorsított fejlesztésére vonatkozó koncepció-tervezetet. ágazatfejlesztési koncepció és javaslat készült az építő- és építőanyagipar hosszútávú, 15 éves fejlesztésére. az építőipari dolgozók helyzetének javítására, továbbá a bérezési és ösztönzési rendszerük fejlesztésére vonatkozó előterjesztést a szakszervezet főtitkárának részvételével a közelmúltban miniszteri értekezleten vitattuk meg, az előterjesztést a gazdasági bizottság elé visszük. hasonlóképpen előterjesztés készült a munkásszállók befogadóképességének növelésére és az ehhez szükséges pénzügyi források megteremtésére.

a miniszter beszámolója után juhász ottó, a szakszervezet titkára szólt fel. javasolta többek között, hogy a jövőben a közvéleményt gyakrabban tájékoztassák az illetékesek az építőipari áruk alakulásáról, az egyes konkrét áruváltozások okairól és céljáról.

a referátumok után a táncszózás résztvevői mondták el tapasztalataikat és javaslataikat az építőipar időszerű kérdéseivel kapcsolatban./mti/

bb 53. ismail soysal,

hné zs bh -cz

1969. augusztus 22.

a török köztársaság új magyarországi rendkívüli és meghatalmazott nagykövete pénteken budapestre érkezett. a nagykövetet a keleti-pályaudvaron ferró józsef, a külügyminisztérium protokoll osztályának helyettes vezetője üdvözölte./mti/

bb 54. százezredik látogató amerigo tot tihanyi kiállításán

vid/fe zs bh -cz

1969. augusztus 22.

amerigo tot szobrászművész nagyszerű tihanyi kiállítását felkereste a 100 ezredik látogató, bértfal endre a budapesti ötvös lóránd közlekedés gépészeti technikum hallgatója, akit a muzeum vezetősége megjutalmazott./mti/

17.10 bh

1810-Dm

- 35 -

bb 50. ankét a fehér husu borjuhizlalásról somogyban

vid-fe/mné szb zs

1969. augusztus 22.

az állatforgalmi és husipari tröszt somogyban két napos országos ankétot rendezett, amelyen a fehér husu borjuhizlalással kapcsolatos tapasztalatokat vitatták meg. a fehér husu borjuhizlalás legjobb módszerének eredményes kikísérletezése után az év márciusában az országban 81 termelészövetkezetben kezdtek meg a hizlalást, és ebben az esztendőben a tröszt nyolcezer darabra kötött szerződést.

somogyban hat közös gazdaság, köztük a vései „új élet” termelészövetkezet vállalta a francia tejporral folyó hagyományos és az ugynevezett „mamette” típusú automata géppel történő itatásos nevelést. ezekből a gépekből 30-at importáltak és osztottak szét a termelészövetkezetek között. a két napos tapasztalatcsere alkalmával az ország minden részéről a husipari vállalatok termelésfejlesztési előadói a helyszínen tanulmányozhatták a különböző adottságú és más-más körülmények között tartott francia tejporral folyó itatásos borjuhizlalást. /mti/

bb 51. megnyitották berkli viola tárlatát

k ol/gk szb zs

1969. augusztus 22.

berkli viola festőművész kiállítását pernecky géza művészettörténész pénteken nyitotta meg a darkevi-teremben. a tárlaton több mint husz olajfestményt láthatnak az érdeklődők. a képek témája igen változatos; a magyaros kompozícióktól a régi orosz városábrázolásig terjed.

berkli viola 1965-ben a mednyánszky-teremben rendezte első önálló kiállítását. rendszeresen szerepel a nagyobb tárlatokon, többek között részt vett az indisi és az esseni magyar kiállításán, a szocsecini biennálén, most pedig oldenburgban állítják ki néhány alkotását. /mti/

bb 52. luis adolfo sites salinas

hné szb zs

1969. augusztus 22.

bolivia köztársaság elnöke táviratban mondott köszönetet losonczy pálnak, az elnöki tanács elnökének a bolivia nemzeti ünnepe alkalmából küldött jókívánságaiért. /mti/

17.24/szb

-36-

14.58  
1969. Dm

bb 55. nagy részvétellel temették el kolos richárdot

t kf/kf je zs

1969. augusztus 22.

pénteken délután a farkasrői temetőben helyezték örök nyugalomra kolos richárd okleveles gépészmérnököt, borszaki egyetemi tanárt, az országos műszaki fejlesztési bizottság elnökhelyettesét.

a ravatalnál az országos műszaki fejlesztési bizottság nevében kiss árpád miniszter, az omfb elnöke mondott bucsu szavakat méltatva az elhunyt gazdag életutját, sokoldalú műszaki tudományos munkásságát. a műszaki értelmiség oktatásában és a fiatalok nevelésében elért eredményeit.

a kohó- és gépipari minisztérium megemlékezését az utolsó lajos miniszterhelyettes tolmácsolta. dr. geszti p. ottó professzor a budapesti műszaki egyetem nevében, a tanszékvezető tanártól, dr. stricker györgy a mérés-technikai és automatizálási tudományos egyesület alelnöke pedig az egyesület alapító tagjától és elnökétől bucsuzott. /mti/

bb 56. történéssz tisztujítás, vándorgyűlés

1 pr/gk bh zs

1969. augusztus 22.

a magyar történelmi társulat hétfőn tartja tisztujító közgyűlését az országos pedagógiai intézetben. a rákövetkező két nap kerül sor az idei országos történéssz vándorgyűlésre, amelyen a kortörténet kutatásának és tenítésének időszerű kérdéseit vitatják meg a résztvevők. /mti/

17.45 bh

- 37 -

14.58  
1969. Dm

bb 57. emléktáblával jelölték meg az első fővárosi szocialista munkásgyűlés színhelyét

t pr/gk bh zs

1969. augusztus 22.

száz esztendője, 1869. augusztus 22-én szervezte meg az általános munkásgyűlést az első szocialista munkásgyűlést budapesten. az évforduló alkalmából pénteken a köztársaság tér 20. számú házat, a gyűlés színhelyét emléktáblával jelölték meg a szakszervezetek budapesti tanácsa, a hazafias népfront budapesti bizottsága, a fővárosi tanács és az mkszmp párttörténeti intézete. a centenáriumi jelentőségét vassz Henrik, az mkszmp párttörténeti intézetének igazgatója méltatta:

- a gyűlést megelőző évben, 1868-ban alakult meg magyarországon az első szocialista munkásszervezet, az általános munkásgyűlés. külföldet járta, széles látókörű szakmunkások alakították meg azzal a céllal, hogy fellegvára legyen az úri magyarországi demokratikus átalakításért, az elnyomottak fölemelkedéséért s végső soron a tőkés társadalom megszüntetéséért folytatott küzdelemnek. s száz évvel ezelőtt, 1869 augusztusában a fővárosi munkásgyűlés a szociáldemokraták nemzetközi táborához csatlakozott, s ezzel örök időkre közösséget vállalt a világ proletárságának törekvéseivel. a fővárosi munkásgyűlés volt az első hazánkban, amelyen kibontották a nemzetközi proletár mozgalom vörös lobogóját. a száz esztendővel ezelőtt elhangzott eskü - az általános munkásgyűlés ekkor még csak néhány száz tagjának hívó szava - nemsokára tízezrek szívában talált visszhangra. a magyarországi munkásgyűlés hű maradt esküjéhez, a nemzetköziség eszméjéhez; a vörös lobogó alatt vívta meg ötven esztendővel ezelőtt 1919-es márciusi forradalmát, e zászlóra tekintve munkálkodik napjainkban is azok álmának megvalósításán, akik egy évszázaddal ezelőtt itt, e téren összegyűltek s hitet tettek az új, emberibb életet biztosító szocialista társadalom megvalósításának eszméje mellett.

az ünnepi beszéd után megkoszorúzták az emléktáblát. a szakszervezetek budapesti tanácsa nevében mekcs József elnök és jellinek Kálmán titkár; az mkszmp párttörténeti intézete képviselésében bakó Ágnes igazgatóhelyettes és nagy Ferenc intézeti titkár helyezte el a megemlékezés virágait. megkoszorúzták az emléktáblát a hazafias népfront budapesti bizottságának, a fővárosi tanács népművelési főosztályának, a kisz budapesti bizottságának és a fővárosi gázművek dolgozóinak képviselői is.

az ünnepség az internacionális hangjaival ért véget. /mti/

18.20 bh

1930 Dm

- 38 -

bb 58. tetten érték a rádió adó-vevő készülékkel felszerelt gépkocsifosztogatókat

vid-pr/gk szb zs

1969. augusztus 22.

turistaként érkezett Győrbe villám bajcsév 25 éves és peter Labanics 22 éves pozsonyi lakos. a két fiatalember első győri éjszakáját a rába szálló előtt parkoló gépkocsi fosztogatására használta fel: csütörtök estétől péntek hajnalig nyolc gépkocsit törtek fel, amelyekből mintegy tízezer forint értékben fényképezőgépet, rádiót és egyéb tárgyakat loptak. a kilencedik gépkocsi feltörése közben rajtavesztettek: egy urh-s járőr tetten érte őket. a körműfront tolvajok még rádió adó-vevő készülékkel is ellátták magukat, ezen keresztül értesítették egymást, ha járőrrel közelkedett. a győr-sopron megyei rendőrfőkapitányság a két tolvajt előzetes letartóztatásba helyezte, s folytatja ellenük a vizsgálatot. /mti/

bb 59. hazaérkezett európai turnéjáról veszprém város vegyeskara

vid-fe/mné szb zs

1969. augusztus 22.

pénteken hazaérkezett háromhetes észak-európai turnéjáról veszprém város vegyeskara. az együttes brémában részt vett az „európa cantata”, éneklő háttér, ahol Kodály „laudes organe”, című kórusművét adta elő Zámbo István Liszt-díjas karnagy vezényletével. Snálid hangversenyük műsorán - amelyről a brémai rádió készített felvételt - a XX. századi és a mai magyar kórusművészet legszebb alkotásai szerepeltek.

az együttes ezt követően helsinki-be repült, ahol több hangversenyt adott a viipurin laulóveikot finn énekkar vendégeként. /mti/

bb 61. savaria-karnevál főpróbája

vid-fe/szb zs

1969. augusztus 22.

pénteken szombathelyen megtartották a savaria történelmi karnevál főpróbáját. a 12 kép közel négyezer szereplője jellemzően, teljes felszereléssel, lovakkal, járművekkel, játszotta végig, a karnevál, úgy ahogy majd augusztus 24-én, vasárnap láthatja a szombathelyre látogató sok ezer vendég és helybéli. az idei karnevál a tanácsköztársaság 50. évfordulója jegyében idézi fel savaria-szombathely történelmét.

a nagy tetazást aratott főpróbát többszázan tekintették meg. /mti/

18.37/szb

1930 Dm

- 39 -

bb 60. csehszlovák ifjúsági vezetők sopronban

vid-fe/mné szb zs

1969. augusztus 22.

tiztagu csehszlovák ifjúsági küldöttség érkezett pénteken sopronba, a város és a környező községek kisz alapszervezetei munkájának tanulmányozására. a nyitrai járás ifjúsági vezetői három napot töltenek sopron vidékén. /mti/

bb 62. szovjet-magyar barátsági nagygyűlés egerben

vid-fe szb zs

1969. augusztus 22.

a szovjet-magyar barátsági tábor színhelye az idén a kisz heves megyei bizottságának felsőtárkányi vezetőképző tábora volt. a tábor lakói - száz szovjet és száz magyar ifjú kommunista - pénteken az egri finomszerelvénygyárba látogatott és barátsági nagygyűlésen találkozott a gyár, valamint a megye újságíróinak ifjú képviselőivel. a nagygyűlés résztvevőit sebestyén jános, a kisz heves megyei bizottságának első titkára köszöntötte, majd tóth imre, a kisz központi bizottságának osztályvezetője mondott ünnepi beszédet. az ifjúsági nagygyűlésen felszólalt oleg popcov, a lenini komzsemol központi bizottságának tagja, a falusi ifjúság című szovjet lap főszerkesztője is. /mti/

bb 63. embargó 20 óráig

kormányküldöttség utazott a damaszkuszi vásárra

t kf/kf szb zs

1969. augusztus 22.

a szíriai gazdasági és külkereskedelmi miniszter meghívására dr. sághy vilmosnak, a mezőgazdasági és élelmiszerügyi miniszter első helyettesének vezetésével pénteken kormányküldöttség utazott szíriába. a magyar delegáció megtekinti a hétfőn nyitló damaszkuszi vásárt és tárgyal a magyar-szíriai gazdasági kapcsolatok szélesítéséről.

x x x

az augusztus 25-től szeptember 20-ig tartó damaszkuszi vásáron a hagyományok szerint - a hungexpo rendezésében - a magyar ipar és külkereskedelem képviselői is résztvevőnek. a 700 négyzetméteres magyar pavilonban és a 600 négyzetméternyi szabad kiállító területen 13 vállalat 30 üzem több mint 100féle terméket mutatja be. a 7 vagonnyi kiállítási anyag között megtalálhatók szerszámgépiparunk és műszeriparunk, valamint textil és konfekcióiparunk korzongá termékei. ezenkívül egyébek között mezőgazdasági gépeket és kéziszerszámokat, traktorokat, garázsberendezéseket, optikai és vegyi cikloket, konzerveket mutatnak be a magyar kiállítók a damaszkuszi vásáron. /mti/

18.43/szb kc 1969

-40-

bb 64. ötezer hold lópót tettek termővé - megsokszorozódott a termelési érték - jubileumi lópótkonferencia keszthelyen

vid-fe /mné bh zs

1969. augusztus 22.

a lóphasznosítás 10. évfordulója alkalmával pénteken nemzetközi konferenciát tartott keszthelyen az agrártudományi főiskola. a jubileumi ülészakra a balatonparti városba érkezett dr. werner baade professor, a brémai lópótkutató intézet igazgatója, a nemzetközi lóphasznosítási társaság elnöke, továbbá ottó stöber, a nemzetközi lóphasznosítási társaság osztrák dízelnöke.

dr. tóth andrás a keszthelyi agrártudományi főiskola tudományos munkatársa előadásában méltatta a lópótkutatás kezdeményezőinek munkásságát. 1951-ben dr. kemencsényi ernő professor kezdte meg a lópótkutatás tudományos kísérleteit és a keszthelyi szakemberek a lópótkutatás és hasznosítás hazai központjává tették az agrártudományi főiskolát. tevékenységük nemzetközi elismerést is nyert. a kísérletek bebizonyították, hogy a tőzeges talajok elsősorban kálium és foszfor hiányában szenvednek és ezek adagolása elengedhetetlen a mezőgazdasági termeléshez.

döbröntei imre a keszthelyi lóphasznosítási társulat vezetője ezután beszámolt arról a munkáról, amellyel a keszthelyi-hévízi öbölben ötezer holdat tettek termékenyvé. mintegy 220 kilométeres csatornarendszert létesítettek, csaknem fél millió köbméter földet mozgattak meg. a nagyszabású munkálatok 72 millió forintba kerültek. az eredmény: a rendszert területen megsokszorozódott a termelés. a keszthelyi eredmények bebizonyították, hogy érdemes a lópótk hasznosításával foglalkozni. a továbbiakban hangsúlyozta az előadó, hogy hazánkban 200 000 holdnyi lópótk terület vár még hasznosításra.

a tanácskozás külföldi vendégei beszámoltak a tőzeg különböző hasznosítási formáiról. a lópótkonferencia résztvevői ellátogattak alsópáhokra is, ahol a termelőszövetkezet kiállítást rendezett a tőzeges talajok termékeiből. /mti/

- 41 -

19.05 bh kc 1969

1942 Dm

bb 65. súlyos természeti csapás a mecseki-zselívi tájon

vid/fe bh zs

1969. augusztus 22.

a mecsek és a zselicség vidékét csütörtökön délután súlyos természeti csapások érték. felhőszakadás, szélvihar, jégeső sújtotta a baranyai falvakat és földeket. ez volt egyébként az idén tizenegyedik jégerés a megyében. a legnagyobb károk a szigetvári és a pécsi járás területén keletkeztek, épületekben és vetésekben egyaránt. a nagypeterdi március 15. tisz majorjában például az orkányszerű szél leszakította a nyolcvan férőhelyes tehénistálló tetőjét és szétszórta a súlyos szalmabálákat. patapokosiban a lakóházak, királyegyházán pedig a háztáji gazdaságok épületei rongálódtak meg. szigetvár környékén a jégerés okozott tetemes veszteséget a kertészetekben és a szőlészetekben, valamint az érésben levő cukorrépa- és kukoricatáblákon. az előzetes felmérések szerint helyenként száz százalékos is eléri a károk. a felhőszakadás nyomán lerudult csapadék tonnaszámba mosta le a földet a mecseki és a zselíci dombokról, s beiszapolta a völgyekben levő vetéseket, elterlaszolta a hegyek között vezető üzemi utakat. /mti/

bb 66. százéves a soproni husgyár

vid/mné fe bh zs

1969. augusztus 22.

a győr-sopron megyei állatforgalmi és husipari vállalat soproni gyáregységének dolgozói pénteken ünnepelték a gyár fennállásának 100. évfordulóját.

a soproni levéltárban található egykori adatok szerint 1869-ben folyamodtak kérelemmel vágóhid létesítésére. így épült fel a kopházára vezető út mentén a vágóhid, majd nem sokkal később schneeberger nándor folyamodott husfűstől mesterség üzésére jogosító iparengedélyért. a rövid idő alatt híressé vált cég - amely postacsomagban szállította termékeit a szomszédos ausztriába - 80 éve működik jelenlegi helyén. az egykori cégalapító unokája schneeberger nándor 69 éves hentesmester nyugdíjas, jelenleg is a gyárban dolgozik, mint az üzem egyik legmegbecsültebb szakmunkása.

az egykori kisüzem a 20 évvel ezelőtti államosítás után indult rohamos fejlődésnek. a ma a legszélesebb választékot biztosítja megrendelőinek. a mintegy félszáz terméket előállító husgyár termelésének több mint felét a fővárosban értékesíti. /mti/

19.10 bh 1970

- 42 -

bb 67. embargó: 20.00 óráig!

templomi hangverseny kőröshegyen

vid/ta/fe bh zs

1969. augusztus 22.

pénteken este rendezték meg az idén immáren ötödik alkalommal a hagyományos templomi hangversenyt a kőröshegyi emléktemplomban. ezúttal liszt, mozart, handel, farkas ferenc és kodály műveit szólaltatta meg nagy sikerrel a budapesti madrigálkórus. /mti/

bb 68. időjárásjelentés:

gg bh zs

1969. augusztus 22.

a meteorológiai intézet jelentéi augusztus 22-én pénteken este 19 órakor:

az évszakhoz képest hűvös idő

várható időjárás szombat estig: felhőátvonulások, szórványosan kisebb esővel. mérsékelt, időnként magálénkűlő nyugati, északnyugati szél. az évszakhoz képest hűvös idő.

várható legmagasabb nappali hőmérséklet szombaton: 19-24 fok között. /mti/

bb 68. az ndk-ba utazott a battonyai nemzetiségi együttes

t vid fe /gg bh zs

1969. augusztus 22.

a német demokratikus köztársaság megalakulásának 20. évfordulója alkalmából rendezendő ünnepségekre az ndk-ba utazott a battonyai nemzetiségi népi együttes és zenekar. az együttes tiznapos turnéja során több ndk-beli városban mutatja be magyar, román és délszláv népi táncokból, népdalokból és zeneszámokból összeállított műsorát, a részt vesz a szász-avánci „magyar napok”, hagyományos fesztiválon is. /mti/

19.35 bh 1970

2020 Dny

- 43 -

bb 70. fogadás a román nagykövetségen

t pr/gg bhzs

1969. augusztus 22.

románia felszabadulásának 25. évfordulója alkalmából pénteken fogadást adott dimitru turcus, a román szocialista köztársaság budapesti nagykövete. a szívélyes, baráti légkörben lezajlott fogadáson megjelent losonczi pál, a népköztársaság elnöki tanácsának elnöke, gáspár sándor, a szot főtitkára és nemes dezső, az mszmp politikai bizottságának tagjai, czinege lajos vezérrezredes, honvédelmi miniszter, az mszmp politikai bizottságának póttagja, cseterki lajos az elnöki tanácsának titkára, bendor józsef építésügyi és városfejlesztési miniszter, dr. lévárdi ferenc nehézipari miniszter, nagy józsefné könnyűipari miniszter, dr. szabó zoltán egészségügyi miniszter, valamint puja frigyos, a külügyminiszter első helyettese. ott volt társadalmi és politikai életünk több más ismert személyisége. részt vett a fogadáson a hazánkban akkreditált diplomáciai képviselők számos vezetője is./mtl/

---

bb 71. csökkent a fiatalok bűnözések száma heves megyében

t vid fe /gg bh zs

1969. augusztus 22.

a heves megyei tanács pénteken megtartott ülésén megállapította, hogy a különböző társadalmi szervezetek összehangolt munkája folytán - javult, hatékonyabbá vált a megyében a gyermek- és ifjúságvédelmi tevékenység. ennek eredményeként a megyében csökkent a fiatalok bűnözések száma. a legutóbbi felmérések szerint azonban az általános iskolákban még mindig sok - több mint hatszáz - a veszélyeztetett körülmények között élő gyermekek száma. az ülésen szó esett a megye gyermek- és ifjúságvédelmi intézetei tárgyi feltételeinek javításáról is. a megyei tanács egyértelműen foglalt állást amellett, hogy az eredményesebb gyermek- és ifjúságvédelmi munkában - a családtervezéstől a pártfogói rendszer megteremtéséig - még összehangoltabb, még lelkiismeretesebb együttműködésre van szükség az állami és a különböző társadalmi szervezetek között./mtl/

---

- 44 -

20.45 kb ke 20.11

bb 72. károlyi-kerti zárókoncert - az erkel színházban

t ol/gg bh zs

1969. augusztus 22.

az országos filharmónia rendezésében pénteken este tartották meg az idei szabadtéri évad utolsó fővárosi koncertjét - ezúttal nem a károlyi kertben, hanem az erkel színházban. az évadzáró koncert műsorán mendelssohn-művek - a szentivánéji álom - szvit és az olasz szimfonia - mellett beethoven hegedűversenye szerepelt. az állami hangverszenyekart kórody andrás vezényelte. az est szólistája kovács dénes volt.

az országos filharmóniánál már javában készülnek az új évadra. néhány hét és ismét kigyulladnak a koncertterem fényei; szeptember 25-én a magyar állami hangverszenyekar erkel színházi koncertjével ünnepélyesen megkezdődik a budapesti zenei hetek eseménysorozata s ezzel egyidejűleg az új hangversenyszezon./mtl/

---

bb 73. szerencsés kimenetelű gyermekbaleset

i sl/gg bh zs

1969. augusztus 22.

viszonylag szerencsés kimenetelű gyermekbaleset történt pénteken a budai téglagyárban. illiás jános 9 éves kisfiú betévedt a gyárba s felült a mozgásban levő téglaszállító futószalagra. szerencsére a „játék”, nem vált végzetessé; még mielőtt a szalag végére ért volna a kisfiú leesett s így nem ütődött neki a szalag végén lévő vaslemeznek, amely minden bizonnyal széttroncsolta volna. illiás jános így is lábszártörést szenvedett, s most előreláthatólag nyolc hétig a madarász utcai kórház lakója lesz. /mtl/

---

v e g e

- 45 -

20.45 kb ke 20.11

# M.T.I.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda. Budapest, I. Fém-utca 5-7. Telefon: 159-490, 359-590

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

m t i b e l f ű l d i h i r e k

1969. augusztus 23.

bb 1. kétmillió forint segély, száz kollégiumi hely - támogatják a budapesti munkásgyerekek továbbtanulását

1 hl/gk szb zs

1969. augusztus 23.

tavaly 2 700 budapesti munkásgyerek járta ki a gimnázium első osztályát, az idén végzett második évfolyamokon azonban 360-an már hiányoztak közülük - a fővárosi tanács oktatási főosztályának statisztikája szerint. a budapesti munkásgyerekek kimaradási aránya tehát a gimnáziumban - beleszámítva a bukást is - 13,4 százalék. ezért a fővárosi oktatási szervek fokozottan támogatják a munkásszülők továbbtanuló tehetséges gyermekeit.

az új tanévben például - előzetes adatok szerint - ismét 700-750 budapesti középiskolás diák részesül szociális és tanulmányi segélyben, amelynek egész évi összege csaknem eléri a kétmillió forintot. az első félévre szóló segélyt szeptember első napjaiban kapják kézhez azok a fiatalok, akiket a kerületi diák-szociális bizottságok érdemesnek találtak az anyagi támogatásra.

hasonló célt szolgál az az intézkedés is, amely szerint a fővárosi tanács - a szót-tal együttműködve - száz középiskolás diák részére kedvezményes kollégiumi elhelyezést biztosít. a II. kerületi keleti károly utca 37. szám alatt - külön erre a célra létesített intézményben - 70 gimnazista fiú tanulhat igen jó feltételek között. /például a harmad- és negyedéveseket egyetemi és főiskolai docensek, tanársegédek készítik elő az érettségire, illetve az egyetemi felvételre./ ugyancsak ebben a kerületben, a Lorántffy Zsuzsanna 3. szám alatt levő leánykollégiumban 30, munkáscsaládból származó diáklány kap helyet.

/folyt.köv./ kc

MUNKASZÁM:

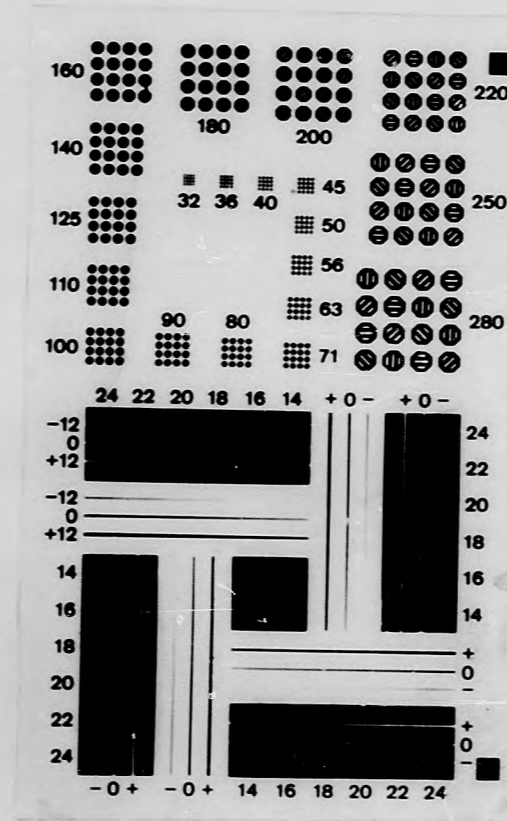
C/98

FELVÉTEL:

649

Készítette: IMAZULÁNE

OSZK.



FOLYTATÁS